

Akoalimbo (Dee soni dee Masa Jesosi tja ko a limbo da Johanisi)

Wan wöutu a fesi

Söö dee sëmbë, wë di lasiti pisi u di Gadu Buku aki, nöö Johanisi hën sikifi ën di a ko gaan sëmbë. Nöö kumafa u bi taki a dee oto pisi u di Buku aki kaa, Johanisi bi dë wan u dee tuwalufu sëmbë dee Masa Jesosi bi pii tei a oto sëmbë dendu fu de waka nëen baka, nöö hën de ko dee gaan tjabukama u Masa Jesosi de kai Apösutu. Nöö di ten Johanisi mbei di pampia aki nöö a bi dë a wan paati a ze mindi. De bi tjëen go disa ala faa tja sitaafu fu di a ta waka ta paaja di buka u Masa Jesosi hedi.

Nöö di pampia aki ta taki u wanlö soni Masa Jesosi bi tja ko a limbo da Johanisi a di ten di a bi dë a di paati. Dee soni aki bi dë tjubitjubi soni da libisëmbë, ma Johanisi ko si de ku ën seei wojo kuma sunjan ma na sunjan. Biga tuutuu soni de dë, nöö de ta taki u wanlö soni bi pasa kaa, ku dee ta pasa a di ten u Johanisi dë, ku dee o ko pasa a bakaten. Ma nöö so u de taki a wödu fasi.

Nöö dee soni Johanisi konda aki, a konda de da dee sëmbë u Masa Jesosi dee bi ta miti makandi a sëbën köndë a di ten dë, faa da de kötöhati ku degihati u de musu hoi go dou. Biga sëmbë bi ta sitaafu de gaanfa seei fu di de ta biibi a Masa Jesosi liba.

Nöö te joo lesi di pisi u Gadu Buku aki, nöö joo si sëmëni soni nëen di o taanga u fusutan. Ma te

i lesi en te i kaba nöo joo ko si gbegedee taa Masa Gaangadu ku di Miii fëen di de ta kai di Sikafu Mii a di pampia aki, nöo de da kaba Winima a mundu u teego. Nöo te i nama ku de, nöo i seei o dë winima tu.

Aki di pampia seti.

¹ Wë dee sëmbë, mi Johanisi ta sikifi di pampia aki da unu e. Nöo dee soni mi o sikifi aki, nöo de dë wanlö soni dee Jesosi Keesitu tja ko a limbo da u dee sëmbë ta dini en. Masa Gaangadu seei da Masa Jesosi de, faa musu mbei u ko sabi de. Nöo fa woo taki de aki, nöo abiti möön nöo de o ko pasa e.

Nöo a di fasi aki Masa Jesosi mbei u ko sabi de. A manda wan basia fëen köndë ko a mi Johanisi ko lei mi de, fu di mi dë futuboi fëen.

² Nöo fa mi ta sikifi dee soni aki, nöo de tuu mi jei ku miseei jesi, mi si de ku miseei wojo. A Gadu seei de kumutu, nöo de ta lei u soni u Jesosi Keesitu.

³ Nöo fëen mbei ee hën wan sëmbë i tei dee fan u Gadu aki ta lesi, nöo Masa Gadu o mbei i feni bunu e. Söseei tu, ee wan sëmbë i ta haika de te i tei de buta a i hati ta libi ku de, nöo Gadu o mbei i feni bunu tu. Biga abiti möön nöo de o ko pasa.

Aki Johanisi ta manda odi da dee sëmbë u Masa Jesosi dee dë a sëbën köndë u Asia.

⁴ Söö. Wë mi Johanisi ta sikifi di pampia aki manda da dee sëmbë u Masa Jesosi dee ta miti makandi a sëbën köndë u Asia.

Dee sëmbë o, fa Masa Gadu sai dë, nöo a bi dë kaa te kisi di ten di u dë aki, nöo a o dë u nöömö tu. Nöo hën wë musu dë ku unu ku en bunuhati. A musu mbei un feni böö, hën ku di Akaa fëen tuu. Fa di Akaa u Masa Gadu sai dë, a dë telutelu a hii fasi e,

soni seei an makei ën. Nöo a dë leti a Gadu fesi dë ka a dë sindosindo a di könubangi fëen. Nöo a musu dë ku unu tu,

⁵ hën ku Jesosi Keesitu di bi konda dee soni u Gadu gbelingbelin da u.

Fa i si Masa Jesosi sai naandë, dee sëmbë, hën wë da di fosu sëmbë di dëdë weki fu an dëdë möön. Hën da di sëmbë di abi taki a hii dee könu dee dë a goonliba aki tuu. Nöo hën wë lobi u sò tee a dëdë tuwëen buuu a goon paka puu u a hogi du basu.

⁶ A mbei u ko dë sëmbë a di könu tii fëen dendu, nöo hën a buta u ko mindima fuu sa ta tja libisëmbë ko a Gadu fesi. A buta u fuu sa ta dini Masa Gadu di da hën Tata ku di Gadu fëen tu. Wë nöo dee sëmbë, a musu kisi gafa ku hii kaakiti hiniwanten fu teego. A tan sò.

⁷ Nöo un luku ala e.

A dë a dee bundji dendu a liba ala ta saka ta ko.

Nöo hii sëmbë wojo tuu o si ën,

te dou ku dee sëmbë dee bi manda sëmbë u de pekëen ku peegu a di lakpa pau.

De tuu o si ën.

Nöo fa de o si ën dë, nöo hii dee nasiön sëmbë u goonliba tuu o ta bai ta këe fëen hedi.

Leti fa u taki ën dë, nöo sò a o dë e.

⁸ Masa Gadu hën taki sò, dee sëmbë. Hën a taa: “Mi da di kaba fosu wan ku di kaba lasiti wan u hii soni. Mi bi dë kaa nöo mi dë fa u dë aki nöo mi o dë u nöömö tu. A mi hii kaakiti u mundu dë.” Sò Masa Gadu taki.

Aki Masa Jesosi tjëen seei

ko lei Johanisi.

⁹ Wë nöo kumafa mi bi taki kaa, nöo mi Johanisi ta sikifi di pampia aki. Nöo mi dë wan sëmbë u

Masa Jesosi leti kuma unu seei. Mi ta tja gaan sitaafu fëen hedi, leti kumafa unu seei ta tja tu. Nöo mi dë leti a di Njunjun Tii u Gadu dendu kuma unu tu, nöo Gadu ta da mi degihati fu mi hoi go dou leti kumafa i si a ta da unu ën tu.

Nöo dee soni i si mi o taki aki, nöo mi si de a di paati de ta kai Patimosi di dë a ze mindi. De tja mi ko tjökö a di paati aki fu di de an kë u mi musu ta konda dee wöutu Masa Gadu da sëmbë nöo de an kë u mi taki dee soni u Masa Jesosi dee mi sabi. Hën mbei de tja mi ko tuwë disa aki.

¹⁰ Nöo di daka di mi si dee soni aki, nöo a bi dë di daka u Masa Gadu. Di juu dë, nöo di Akaa u Gadu bi dë a mi liba hebi, nöo te fu mi mëni, hën mi jei wan töngö leti kuma afematutu ta piki seei limbolimbo.

¹¹ A taki da mi taa: “Dee soni dee joo si aki, nöo de tuu i musu sikifi buta a pampia e, nöo i musu manda di pampia go da dee sëmbë u mi dee ta miti makandi a mi në a sëbën köndë u Asia. Nöo dee disi da dee köndë: Efeise, Similina, Peegamu, Tiatila, ku Saadisi, Filadelifia, ku Laodisea. A dee köndë dë tuu i musu manda di pampia go e.”

¹² Wë nöo fa mi jei di fan naandë, hën mi bia luku ee ambë da di sëmbë ta fan ku mi naandë. Nöo hën mi si sëbën soni kuma goutu tamundu faja,

¹³ nöo leti a de mindi dë mi si wan Sëmbë kuma libisëmbë ma a tooka. Nöo a bisi wan gaan langa djapona sö ta kai nëën futu u goon ala zëë. Nöo a dë ku wan goutu banti nëën hati. Nöo sö wan Sëmbë mi si dë e, dee sëmbë.

¹⁴ Fa mi si ën dë, di uwii fëen hedi dë wetiweti faan sö kuma maaun, nöo wojo fëen ta sëndë kuma te faja ta kisi gililili sö.

¹⁵ Nöö futu fëen dë limbolimbo gbegedee kuma köpö di de bi buta a faja jö puu hii sundju te a fika di köpö wanwan njënjën.

Nöö fa a ta fan dë, nöö töngö fëen ta giinta leti kuma wan gaan dan.

¹⁶ Nöö di mi luku nëen leti maun së, nöö hën mi si sëbën teeja nëen maun. Nöö wan saapusaapu ufangi di de maa a de tu së tuu ta kumutu nëen buka. Nöö fesi fëen ta koti faja leti kuma tuwalufu juu sonu, sö a ta sëndë tjika.

Sö wan Sëmbë mi si a dee goutu tamundu mindi e, dee sëmbë.

¹⁷ Nöö fa mi si ën dë, hën mi tombi kai gbolou a goon nëen fesi dë, leti kuma mi dëdë. Fëëë nöö mi fëëë sö. Ma nöö hën a tëndë di leti së maun fëen ko buta a mi liba, hën a taa: “Na fëëë sö e. Mi wë da di seti ku di kaba u hii soni.

¹⁸ Fa i si mi dë aki, nöö mi da di Sëmbë di o libi fu teego. Biga mi bi dëdë tuu, ma luku, mi toona weki baka. Nöö hën mbei mi abi dee söötö u dëdë ku dëdë köndë tuu.

¹⁹ Nöö dee soni joo si aki, nöö de tuu i musu sikifi e, dee ta pasa a di ten aki, ku dee o pasa a bakaten tuu.

²⁰ “Nöö haika e, andi dee goutu tamundu ku dee teeja a mi leti së maun aki kë taki. Dee sëbën teeja aki, nöö de da dee tiima fu dee sëmbë u mi dee ta miti makandi a dee sëbën köndë u Asia mi kai dë. Nöö dee goutu tamundu aki, de da dee sëmbë u mi seei dee ta miti makandi a dee lö köndë dë.”

Sö wë di Sëmbë di mi si dë taki da mi e.

2

Aki Masa Jesosi ta fan ku dee sëmbë fëen a Efeise.

¹ Hën di Sëmbë toona fan ku mi möön, a taa: “Söö. Awaa mi kē fan ku di sëmbë di ta tii dee sëmbë u mi a di köndë de kai Efeise. Mi kē fii sikifi dëen taa:

Mi di Sëmbë di ta fan aki, Mi wë ta hoi dee sëbën teeja a mi leti maun. Mi da di Sëmbë ta waka ta lomboto a dee sëbën goutu tamundu faja mindi ta wegi soni ta luku. Nöö miseei wë ta fan di fan aki.

² Nöö mi taki e, taa mi ta si hii dee bunu sondi dee un ta du, kumafa un ta biinga tjika dë. Nöö mi si taa un ta hoi go dou söndö lasi hati. Mi sabi taa wan ta kē ta si takulibima a wojo seei. Nöö mi si taa un wegi dee sëmbë luku dee ta ko a unu kuma tjabukama u mi, nöö un ko si taa de dë ganjansëmbëma.

³ Nöö mi si fa un ta hoi pasensi go dou a dee fuka ta miti unu fu di un nama ku mi hedi. Wan ta hai baka disa mi möönsö. Hii dee bunu soni dë tuu mi ta si e.

⁴ Ma nöö mi si wan föutu a unu eti di an bunu da mi seei. Hën da wan ta lobi mi kumafa un bi lobi mi a fesi möön. Di lobi fuunu ko booko saka.

⁵ Wë nöö un wegi luku fa un bi dë fajafaja a fesi, ku fa un ko dë fa u dë aki. Nöö mi taki e, un bia unu libi, be un toona libi kumafa un bi ta libi a fesi. Biga ee nasö, nöö mi o ko puu di goutu tamundu fuunu nëen kamian e.

⁶ Ma fa mi taki aki seei, ma wan oto bunu pisi dë a di libi fuunu möön. Hën da un ta buuse dee soni dee sëmbë u di feleniki de kai Nikolaiti ta du, leti kumafa miseei ta buuse de tu.

⁷ Söö. Wë nöö di sëmbë di abi jesi nëen band-jajesi u jei soni, nöö be a jei andi di Akaa u Gadu ta taki da dee sëmbë u mi a dee köndëköndë. Nöö ee wan sëmbë i wini dee soni ta tapa pasi da i fii

du fa Gadu kë, nöö di sëmbë dë i dë bunu e. Biga mi o da i pasi fi njan di fuuta u di pau di de ta kai di Pau u di Libi u Teego. Nöö di pau i si dë, a dë leti a di waiti kamian u Gadu dendu de kai Paladëisi.
Hën di soni dë wë mi bi kë taki da dee sëmbë u mi a Efeise e.”

Aki Masa Jesosi ta fan ku dee sëmbë fëën a Similina.

⁸ “Söö. Nöö awaa mi kë fan ku di sëmbë di ta tii dee sëmbë u mi a di köndë de kai Similina. I musu sikifi dëën taa:

Mi, di Sëmbë i si ta fan aki, nöö mi da di fosu wan ku di lasiti wan u mundu. Mi bi dëdë tuu, ma nöö mi toona weki baka, nöö mi ta fan di fan aki.

⁹ Wë nöö mi taki e, taa mi sabi dee gaan fuka dee un ta abi, ku dee sitaafu dee un ta tja. Mi sabi fa un ta pena tjika a di goonliba aki, ma a Gadu ala nöö un abi gudu te a hia e. Nöö mi sabi fa dee Dju sëmbë ta kosi unu ta tja unu në ta poi a köndë. Fa de ta du dë, de ta mbei deseei taa de da dee sëmbë u Gadu apaiti, ma nöö wan piki e. Sëmbë u di didibi seei de dë.

¹⁰ Nöö mi taki e, taa wan musu fëëë dee sitaafu dee o ko a unu. Biga di didibi sa buta so fuunu un go a dunguwoosu faa pooba unu luku unfa un dë ku mi tjika, nöö woon kisi sitaafu fu wan sati ten sö. Nöö a o hebi da unu fuun tjai tuu, ma nöö un musu ta a’ futoou a mi nöömö. Ee a dë fii dëdë seei, ma be un tei ën nöö, nöö woon wini wan gaan paima a mi, hën da di libi u teego. Nöö sö mi taki da unu e, dee sëmbë.

¹¹ Nöö di sëmbë di abi jesi nëën bandjajesi u jei soni, nöö be a jei andi di Akaa u Gadu ta taki da

dee sëmbë u mi a dee köndëköndë. Nöo ee wan sëmbë i wini dee soni ta tapa pasi da i fii du fa Gadu kë, nöo di sëmbë dë i dë bunu e. Biga ja o dëdë di dëdë di ta paati libisëmbë ku Gadu fu teego.

Hën di soni dë wë mi bi kë taki da dee sëmbë u mi a Similina.”

Aki Masa Jesosi ta fan ku dee sëmbë fëen a Peegamu.

¹² “Söö. Awaa mi o fan ku di tiima u dee sëmbë u mi a di köndë de kai Peegamu. I musu sikifi dëen taa:

Mi, di Sëmbë ta fan aki, mi da di Sëmbë te mi ta fan nöo a dë kuma wan ufangi di dë maamaa a de tu së buka fëen tuu, sö dee wöutu u mi abi kaakiti tjika. Nöo mi wë ta fan di fan aki.

¹³ Nöo mi taki e, taa mi ta si di köndë ka un ta libi naandë taa di didibi seei hën ta libi leti dë tu ta tii ën. Ma fa a dë fëen sindosindo nëen könubangi dë seei, ma un dë gingin a mi së eti. Biga di de kii Antipasi, di sëmbë di bi ta konda sondi u mi a sö wan futoou fasi dë, nöo un si ma wan disa mi u biibi möönsö.

¹⁴ Ma nöo mi si wanlö föutu a unu e, di na bunu da mi seei. Biga sëmbë dë leti a unu mindi dë ta tei di hogi lei u di fesiten lukuma de kai Biliam. Fa Biliam bi sai dë, hën bi da Könu Balaki hogi lai unfa a sa du kisi dee Isaëli sëmbë u mi poi kaba a sösö. Biga a taki dëen taa te dee sëmbë u Balaki o tuwë njanjan da dee gadu u de, nöo de musu kai dee Isaëli sëmbë tja ko a de dendu be de njan ku de makandi. Nöo naandë de o kisi de puu a dee wëti u Gadu te dou a di së u manu ku mujëe soni tuu. Sö wan hogi lai Biliam da Könu Balaki.

Nöö sëmbë dë leti a unu dendu naandë ta da dee lö lai dë eti e.

¹⁵ Nöö söseei tu, sëmbë dë leti a unu dendu dë ta lei sëmbë dee poipoi lei u dee Nikolaiti sëmbë ta puu de a Gadu së.

¹⁶ Wë nöö mi taki e, taa un musu bia kumutu a dee sondi naandë. Ma ee nasö, abiti möön mi o ko a unu ko feti ku dee sëmbë dë ku di ufangi di dë a mi buka aki.

¹⁷ Söö. Wë nöö di sëmbë di abi jesi nëën bandjajesi u jei soni, nöö be a jei andi di Akaa u Gadu ta taki da dee sëmbë u mi a dee köndëköndë e. Nöö ee wan sëmbë i wini dee sondi ta tapa pasi da i fii du fa Gadu kë, nöö di sëmbë dë mi o da di njanjan u Gadu de kai 'mana' di dë tjubitjubi da oto sëmbë. Nöö mi o da di sëmbë dë wan wetiweti sitonu faan tu, ku wan njunjun në sikifisikifi nëën. Nöö di sëmbë di o kisi ën dë, hën nöö o sabi andi di në dë kë taki.
Hën di soni dë wë mi bi kë taki da dee sëmbë u mi a Peegamu.”

Aki Masa Jesosi ta fan ku dee sëmbë fëën a Tiatila.

¹⁸ “Söö. Wë nöö awaa mi kë fan ku di tiima u dee sëmbë u mi a di köndë de kai Tiatila naandë. I musu sikifi dëën taa:

Mi di sëmbë ta fan aki, mi da di Mii u Gadu seei di abi wojo kuma faja ta kisi gililii. Mi wë da di sëmbë abi di futu ta sëndë kuma köpö felu njëinjëin, nöö mi wë ta manda di buka aki da unu.

¹⁹ Nöö mi taki e, mi sabi hii dee bunu dee un ta du a Tiatila ala. Mi sabi di gaan lobi fuunu tu. Mi sabi fa un ta biibi Gadu tjika. Mi sabi fa un ta dini oto sëmbë ta heepi de. Nöö mi sabi fa un ta tai hati ta biibi Gadu tu. Wan hai baka möönsö.

Mi sabi taa un ta du bumbuu soni gaanfa möön leki fa un bi du a fesi. Dee soni naandë tuu mi sabi e.

²⁰ Ma nöö fa mi fan dë seei, ma un abi wan föutu a mi eti. Hën da un ta disa pasi da di hogi mujëe de kai Isebeli faa musu ta kai mi në taa mi dëen buka faa tja ko da unu. Un ta disëen faa musu go dou ku dee poipoi lei fëen. Nöö a ta hai dee futuboi u mi baka u de libi sömëni fanafiti libi a di së u manu ku mujëe. A ta buta unu fuun njan di njanjan de ta tuwë da dee gadu u de dë. Sö wanlö hogi di mujëe dë ta du e.

²¹ Wë nöö fa i si a ta du ën dë, nöö mi dëen ten longi tjika faa bi musu bia disa di jajo libi fëen naandë, ma an kë jei möönsö.

²² Wë nöö fu di a bi lobi u dë a bedi kaa, nöö, mi o manda wan hebi siki ko nëen, be a fika a bedi u koo. Nöö dee sëmbë ku ën bi ta libi dee lö libi dë, nöö mi o mbei de kisi gaan hebi sitaafu te tjika de, ee de an bia disa dee hogilibi u de naandë.

²³ Dee sëmbë dee abi di wan hati kuma hën, de tuu mi o kii puu naandë e.

Nöö te mi du sö kaa, nöö hii dee oto sëmbë u mi dee ta miti a dee köndëköndë tuu o ko sabi taa mi da di Sëmbë di ta wegì libisëmbë hatiböö ku de pakisei tuu ta luku. Nöö mi o paka hiniwan sëmbë leti kumafa i bi libi. Nöö sö mi taki e.

²⁴ Ma nöö mi abi wan oto buka fii da dee otowan u mi dë, dee an ta piki di poipoi lei u di mujëe naandë möönsö. Fa un sai dë, dee sëmbë, nöö un dë bunu e. Biga wan go lei dee lö köni u Saatan dë möönsö, dee de ta gafa ta kai gaan tjubitjubi köni. Nöö fëen mbei ma o buta na wan oto hebi a unu liba möönsö,

25 möön leki fuun hoi unu seei a dee soni un abi naandë kaa go dou nöömö, u te mi toona ko.

26 Nöo mi taki e, taa ee wan sëmbë wini dee soni dee ta tapa pasi dëen nöo a ta hoi go dou ku dee soni dee mi ta mandëen faa du, nöo di sëmbë naandë hën mi o da taki a dee nasiönnasiön u goonliba palalaa te dou.

27 Nöo leti kumafa mi Tata da mi taki, nöo söseei mi o toona da di sëmbë dë taki tu. Biga di Buku bi taki taa:

A o ta ko a de liba ku gaan kaakiti seei,
kuma te i naki wan doti paabi ku felu kodjo gboo booko pisipisi.

Sö di Buku taki e. Nöo sö wan kaakiti mi o da dee lö sëmbë dë tu.

28 Nöo di paima di mi o da de, a o dë wan gaan waiti soni limbolimbo kuma di gaan mamate teeja di ta tja didia ko.

29 Söö. Wë nöo di sëmbë di abi jesi nëen bandjajesi u jei soni, nöo be a jei andi di Akaa u Gadu ta taki da dee sëmbë u mi a dee köndëköndë e.
Sö wë mi bi kë taki da dee sëmbë u mi a Tiatila.” So Masa Jesosi fan ku mi.

3

Aki Masa Jesosi ta fan ku dee sëmbë fëen a Saadisi.

¹Hën Masa Jesosi fan möön, a taa: “Wë nöo awaa mi o fan ku di sëmbë ta tii dee sëmbë u mi dee ta miti makandi a di köndë de kai Saadisi. I musu sikifi dëen taa:

Mi di sëmbë ta fan aki, mi abi di Akaa u Gadu di dë telutelu söndö föutu a hii fasi fëen. Mi wë ta

hoi dee sēbēn teeja a mi maun dendu, nōo mi ta fan ku unu aki.

Nōo mi taki e, taa mi sabi dee soni dee un ta du ala, nōo mi si fa un abi nē a hii dee kōndēkōndē taa un dē seei kendikendi a di sē u Masa Gadu soni. Sō nē fuunu paaja. Ma mii sa piki unu taa wan dē sō seei e!

² Nōo un musu weki hopo seeka di bumbuu libi fuunu pikiwan di fika da unu dē eti, bifō a kaba a sōsō. Biga ma si di libi fuunu seei taa a dē ku telu a Gadu fesi e, kwetikweti.

³ Un musu toona pakisei dee soni de bi konda da unu a fesi, nōo un bia toona piki de baka. Ma ee nasō, mi o ko a unu leti kuma wan fufuuma ta ko a wan juu di wan o mēni, „nōo mi o kuutu unu seei.”

⁴ Ma nōo fa i si mi taki dē seei, ma mi sabi taa un abi wantu sēmbē a unu dendu eti, libi u de dē seei gbelingbelin. Nōo dee lö pei sēmbē dē, mi ku de o ta waka makandi ku weti koosu a sinkii faan. Biga sō de libi fiti.

⁵ Nōo ee wan sēmbē i wini dee soni ta tapa pasi da i fii du fa Gadu kē, nōo di sēmbē dē i seei o ko feni di lö bisi dē tu. Nōo ma o kaabu i nē puu möönsō a di Buku ka dee sēmbē nē dē sikifisikifi dee o feni di libi u teego e. Ma mi o kai di sēmbē dē nē a mi Tata ku dee basia fēen kōndē tuu fesi, taa mi ku ēn nama.

⁶ Sōo. Wē nōo di sēmbē di abi jesi nēen band-jajesi u jei soni, nōo be a haika andi di Akaa u Gadu ta konda da dee sēmbē u mi dee dē a dee kōndēkōndē e.
Sō wē mi bi kē taki da dee sēmbē u mi a Saadisi.”

Aki Masa Jesosi ta fan ku dee sēmbē fēen a

Filadelifia.

⁷ Hën Masa Jesosi toona fan möön, a taa: “Wë nöö awaa mi o fan ku di sëmbë ta tii dee sëmbë u mi a Filadelifia. I musu sikifi dëen taa:

Mi di Sëmbë ta fan aki, mi dë apaiti da Gadu tuutuu nöö na wan piki ganjan seei dë a mi. Nöö mi wë abi di sөөтө a mi maun fu mi sa jabi di dөө go sindo a di könubangi u Könu Dafiti. Nöö te i si mi jabi wan dөө, nöö na wan sëmbë o sa tapëen e, nöö te mi tapa wan dөө na wan sëmbë o sa jabi ën tu. Nöö mi wë ta fan di fan aki.

⁸ Nöö mi taki e, taa mi sabi di libi fuunu fa un ta libi naandë. Nöö mi jabi wan dөө a unu fesi di na wan sëmbë sa tapa e. Biga mi sabi taa a libisëmbë wojo, nöö wan abi wan bëtë kaakiti, ma mi ta wai ku unu. Biga dee soni u mi un bi jei, nöö un ta hoi de nöömö. Na wan daka un hai baka disa mi möönsö.

⁹ Nöö fa dee Dju sëmbë dë a unu ala ta sösö unu ta mbei de seei kuma de da dee bumbuu sëmbë u Gadu apaiti dë, ma nöö na sö de dë a Gadu wojo e. Fa i si de sai dë, mindisonima de dë, didibi seei de dë. Nöö mi o mbei de ko saka kai a goon a unu fesi wan daka nöömö piki taa unu wë mi bi lobi tei ko sëmbë u mi apaiti.

¹⁰ Nöö fu di un bi hoi dou ku pasensi kumafa mi bi manda unu, nöö fëen mbei mi o tjubi unu fu di sitaafu di o ko a hii goonliba an musu kisi unu. Mi o tjubi unu da di lö tesi dë.

¹¹ Nöö un haika e, dee sëmbë. Abiti möön mi o ko. Nöö be un hoi go dou a dee soni dee un ta piki naandë kaa, be na wan sëmbë musu ganjan unu kisi te un lasi di hei di dë fuun kisi a bakaten.

¹² Nöö ee wan sëmbë i wini dee sondi ta tapa

pasi da i fii du fa Gadu kë, nöö di sëmbë dë mi o tei buta kuma posu a di Wosu u Masa Gadu, di dë di Gadu u mi tu. Sö a o dë gingin tjika, te na wan daka seei de o sa puu ën dë möönsö. Nöö mi o sikifi dii në buta nëën. Wan u dee në o dë di në u Masa Gadu. Wan u de o dë di njunjun në u miseei. Wan u de o dë di në u di köndë u mi di o kumutu a Gadu a liba ala bazia ko a goon, hën da di Njunjun Jelusalen. De dii në dë tuu mi o sikifi a dee lö sëmbë dë, „be sëmbë sabi taa de da sëmbë u mi tuutuu.”

¹³ Söö. Wë nöö di sëmbë di abi jesi nëën band-jajesi u jei soni, nöö be a jei andi di Akaa u Gadu ta konda da dee sëmbë u mi a dee köndëköndë e. Nöö sö mi bi kë taki da dee sëmbë u mi a Filadelfia.”

Aki Masa Jesosi ta fan ku dee sëmbë fëen a Laodisea.

¹⁴ “Nöö awaa mi o fan ku di sëmbë ta tii dee sëmbë u mi a di köndë de kai Laodisea. I musu sikifi manda dëen taa:

Mi di Sëmbë ta fan aki, Mi da di Sëmbë ta konda dee soni u Gadu gbelingbelin söndö misi. Te mi ta fan, nöö sö nöö a dë kaa. Nöö hii dee soni dee Gadu mbei tuu faa, nöö a mi wanwan de kumutu. Nöö mi wë ta fan di fan aki.

¹⁵ Wë mi taki e, mi sabi hii dee libi dee un ta libi ala taa wan dë kötökötö a di së u Masa Gadu soni e. Ma nöö wan dë kendikendi tu. A bi o möön bunu da mi ee un bi dë kötökötö ee nasö un dë kendikendi.

¹⁶ Ma di un dë gbölöö sö kuma wan wata di na bunu u bebe, nöö fëen mbei mi o fula unu puu a mi buka tuwë abiti möön.

17 Biga fa un sai dē, nöö un ta mbei unu seei taa un dē guduma, un dē fa un kē, un abi hii sondi kaa. Sö un ta mēni. Ma hii fu di dē, un dē seei gaan hogihedisēmbē, penama, makisamakisa sēmbē un dē. Un dē pēnēpēnē söndö koosu a sinkii, un dē bookowojoma u sēmbē musu ko kēē pena ku unu. Ma wan sabi sö möönsö.

18 Nöö mi o da unu wan lai aki e. Un ko a mi, ko bai tuutuu goutu di de jö a faja puu sundju te a ko gbegedee, nöö woon dē tuutuu guduma awaa. Un ko a mi ko bai limbo koosu faan fuun bisi, be wan waka pēnēpēnē möön. Un ko bai wojo deesi a mi fuun tuwē a wojo, nöö wojo fuunu o ko limbo fuun si sondi bunu awaa.

19 Nöö mi taki e, di sēmbē di mi lobi nöö hēn mi ta gandji da ta kiijēēn ku sitaafu faa musu ko bumbuu sēmbē. Nöö un biinga e, be un bia disa dee hogilibi fuunu dee un abi dē.

20 Fa i si mi dē aki, mi dē taanputaanpu leti a unu dööbuka ta naki di döö fuunu nöömö. Nöö ee wan sēmbē i jei mi tōngö nöö hēn i jabi döö da mi, nöö mi o ko a dendu nöö mi ku i o ta njan makandi.

21 Nöö di sēmbē di wini dee soni dee ta tapa pasi dēēn, nöö hēn mi o da pasi fu mi ku ēn sa sindo makandi a di könubangi u mi, leti kumafa mi bi wini dee soni bi ta tapa pasi da mi, nöö hēn mi ku mi Tata ko sindo makandi a di könubangi fēēn.

22 Söö. Wē nöö di sēmbē di abi jesi nēēn band-jajesi u jei soni, nöö be a jei andi di Akaa u Gadu ta konda da dee sēmbē u mi a dee köndököndē e. Sö wē mi bi kē taki e, da dee sēmbē u mi a Laodisea.”

Sö wanlö buka Masa Jesosi manda da dee sëmbë fëen dee dë a dee köndëköndë.

4

Aki Johanisi si fa de ta begi Gadu a Gadu Köndë.

¹ Nöö hën a baka di Masa Jesosi da mi dee buka sö kaa, hën mi hopo wojo luku liba, hën mi si wan döo te ala jabijabi hoo sö. Nöö hën mi jei di wan seei töngö di bi ta fan ku mi a fesi ta piki limbolimbo kuma te de ta böö afematutu. A kai mi taa: “Ko a liba aki, nöö mi o mbei i ko sabi dee soni ku dee soni o pasa a bakaten.”

²⁻³ Nöö hën di Akaa u Gadu ko a mi liba wante. Nöö hën mi si wan könubangi dë ku wan Sëmbë nëën sindosindo ta koti faja seei kuma dee gaan dii djamati sitonu de ta kai jasipisi ku koonaleini. Sö di Sëmbë dë waiti tjika. Nöö mi si wan mutjama lontu di könubangi, a waiti möön hii sondi, hënseei dë kuma di djamati sitonu de kai samalagida.

⁴ Nöö hën mi luku möön, hën mi toona si tuwenti-a-fö könubangi möön, de lontu di fosuwan dë buta a mindi. Nöö tuwenti-a-fö tiima dë sindosindo a dee könubangi dë. Nöö fa mi si dee tiima dë, nöö de tuu dë ku weti koosu limbolimbo faan, ku goutu kaapusa a de hedi kuma könu kaapusa.

⁵ Nöö mi ta si di gaan könubangi a mindi dë ta koti faja seei kuma te gaangadu ta koti faja, liba ta bai, sëmëni gaangaan giinta mi ta jei ta kumutu a di könubangi naandë. Nöö hën mi luku a di könubangi fesi, hën mi si sëbën tamundu faja dë sëndësëndë ta kisi. Hën di Akaa u Gadu wë di dë telutelu a hii fasi, hën wë i si da dee faja dë e.

⁶ Nöo hën mi tuwë wojo luku möön hën mi si wan ze, gaan limbo soni gbegedee kuma gaasi, ma a möön waiti möön gaasi. Hën seei dë a di gaan könubangi u mindi dë fesi tu.

Nöo di mi toona luku di könubangi möön, nöo hën mi si fö gaan soni, libilibi wan, lontu ën. Fa mi si de dë, nöo hii de sinkii dë ku wojo djaaa te dou, baka ku fesi tuu.

⁷ Nöo di fosuwan u dee libilibi soni ta djei lëun. Di u tu ta djei womi kau. Di u dii, fesi fëen dë kuma libisëmbë. Di u fö ta djei wan gbanini ta buwa.

⁸ Nöo hibiwan u de abi sikisi hanza, nöo kumafa u taki dë, wojo u de dë djalalaa hii de sinkii te dou a de hanza basu. Nöo fa de sai naandë, de an ta wei u gafa Masa Gaangadu möönsö. Ndeti ku didia de ta gafëen ta taki taa:

Ke Masa Gadu oo, i wanwan tö nöo dë limbolimbo söndö föutu.

Masa Gadu, i wanwan tö abi hii kaakiti a mundu. I bi dë kaa, nöo i dë fa u dë aki eti, nöo i o dë u nöömö tu. Sö de ta taki.

⁹ Nöo fa dee fö libilibi soni sai dë, nöo sö de ta gafa Masa Gadu nöömö di dë a di könubangi dë, ta hei ën ta dëen tangi. Biga hën nöo da di Gadu u teego di an o dëdë möönsö.

¹⁰ Nöo de tuwenti-a-fö tiima dee bi dë sindosindo a dee könubangi naandë, nöo deseei ta tjökö kini ku fesi a goon a Masa Gadu fesi ta puu dee könu kaapusa u de a de hedi ta tuwë a goon nëen fesi naandë. Nöo de ta gafëen ta bigi ën, biga hën da di Gadu ta libi u nöömö. De ta taki taa:

¹¹ Ke Masa Gadu o, i bigi.

I nöo waiti tjika fii kisi gafa e.

I wanwan fiti fii kisi hei, ku makiti a mundu o.
 Biga fa i sai naandë,
 nöö i wë mbei hii soni u mundu tuu.
 Nöö fu di i bi kë sö,
 nöö hën mbei i mbei de buta fa i si de sai dë.
 Sö de ta gafëen ta taki.

5

Aki ta taki u wan pampia di hebi te na wan libisëmbë

a' hati u jabi ën.

¹ Nöö di mi toona luku möön, hën mi si taa di Sëmbë di dë sindosindo a di könubangi, a abi wan pampia nëen leti maun panjanpanjan. Di pampia dë lolulolu, nöö a sikifi a dendusë ku döösë tuu. Nöö fa mi si di pampia dë, a dë palakipalaki gingin ku sëbën sitampu fu sëmbë an musu jabi ën.

² Nöö hën mi si wan gaan hebi basia u Masa Gadu Köndë ta bai basia taanga seei taa: “Ambë dë bumbuu tjika fu sa booko dee sitampu a di lolulolu pampia aki jabi ën?”

³ Ma fa di basia bai dë seei, de an feni na wan sëmbë möönsö di bumbuu tjika u jabi di pampia dë, an dë a liba ala, an dë a goonliba aki, an dë a goonbasu seei tu u de feni.

⁴ Nöö a bigi da mi tee ma saanfa u du, nöö hën mi këe te a bigi, fu di a dë taa na wan sëmbë fiti u sa jabi di pampia luku andi dë nëen dendu möönsö.

⁵ Ma nöö hën wan u dee tuwenti-a-fö tiima taki da mi taa: “Mati, na këe möön e. Kabuka. Sëmbë dë di bumbuu tjika u booko dee sëbën sitampu jabi di pampia lolu e. Hën de kai di Lëun fu di lö u Juda. Hën da di bakamii u Könu Dafiti di Gadu bi taki taa

a o manda ko fu tii goonliba, nöö hën nöö sa du di soni naandë. Biga hën wini hii soni a mundu tuu kaa. Nöö kabuka e. Na kää möön.”

⁶ Nöö fa a taki dë, hën mi toona luku di kamian möön, ka de fö libilibi soni ku de tuwenti-a-fö tiima dë. Nöö hën mi si wan Sikafumii, a dë taanputaanpu leti mindi a di könubangi liba dë. Nöö fa mi si ën dë, nöö a djei da mi kuma de bi kii ën wan daka. Nöö a abi sëbën tutu nëen mindi hedi, ku sëbën wojo sii. Sö mi ta si ën. Nöö dee tutu ku dee wojo dë, de kë taki u di Akaa u Masa Gadu di dë telutelu a hii fasi, di Gadu ta manda go a hii goonliba palalaaa te dou.

⁷ Söö. Nöö hën wë di Sikafumii tei di pampia lolu di dë a di letisë maun u di Sëmbë di dë sindosindo a di gaan könubangi.

⁸ Nöö fa a tei ën dë kaa, hën dee fö libilibi soni u bi taki dë ku de tuwenti-a-fö tiima, hën de tuwë deseeri a goon nëen fesi. Nöö dee tiima naandë, de tuu seei dë ku wan pei gitali a maun ta pëë, de dë ku goutu komitji a de maun tu. Nöö wan sumëë suti soni dë a dee komitji dendu di de ta tjuma da Gadu. Nöö fa i ta si di sumuku fëen ta puu nango a liba dë, nöö a ta da i mëni u dee hia begi dee sëmëni sëmbë u Gadu bi ta begi ën nöömö.

⁹ Nöö hën de ta kanda wan njunjun kanda da di Sikapumii taa:

I wë bumbuu tjika u tei di pampia lolu

booko dee sitampu fëen e.

Biga i wë de bi kii.

Ku di buuu fii i paka di paima bai libisëmbë da
Gadu

kumutu a hii pei nasiön,

ku hii pei lö,

ku hii pei föluku,
ta fan hii dee peipei töngö u goonliba tuu.

¹⁰ Nöo hën i tja de ko buta a di Kõnu Tii fii basu.
I mbei de ko dë mindima ta tja libisëmbë ko a Gadu
fesi.

Nöo de wë o tii di goonliba e.
Hën di kanda dë dee tiima ta kanda.

¹¹ Nöo di juu ten dë, hën mi ko ta jei sëmëni
basia u Gadu Këndë, dusudusu milionmilion, de
hai ko gidjii dë leti ka dee könubangi sai dë ku dee
fö libilibi sondi, ku de tuwenti-a-fö tiima. Nöo hën
de ta wai ta piizii tee.

¹² De ta kanda ta bai ta taki taa:
I wë, di Sikapu Mii de bi kii,
I wanwan tö nöo abi di waiti tjika
fii fendi hii kaakiti u mundu,
ku hii gudu,
ku hii köni,
ku hii taanga,
ku hii nëbai,
ku hii lesipeki,
ku hii gafa.
Sö wë i bumbuu tjika e.

Di Sikafu Mii wë de ta bigi sö e.

¹³ Nöo hën mi toona jei hii sondi dee dë ku libi a
liba ala ku dee u goonliba aki, te kisi ku dee u ze
ku dee dë a goonbasu tuu. Hii de tuu ta kanda seei
ta taki taa:
I di Sëmbë di dë sindosindo a di könubangi dë,
ku di Sikapumii,
un musu kisi gafa e,
ku waiti
ku nëbai
ku kaakiti fu teego.

14 Nöo fa de ta kanda dë, nöo dee fö libilibi sondi dë ta piki taki: “Aai, leti sö a dë tuu.” Nöo de tuwenti-a-fö tiima ta tuwë deseeri a goon ta hei Masa Gadu di dë sindosindo a di könubangi naandë.

„Sö wan gaan soni mi si e, dee sëmbë.”

6

Aki de booko sikisi u dee sitampu.

1 Nöo hën wë mi toona luku möön, hën mi si di Sikafumii booko di fosuwan u dee sitampu u di pampia. Nöo hën mi jei wan u dee fö libilibi sondi bai a wan taanga töngö leti kuma te liba ta bai, a taa: “Ko o! Ko!”

2 Nöo fa a bai dë, hën mi si wan weti hasi leti a mi fesi dë, ku wan sëmbë nëën liba. Nöo di sëmbë dë ku wan bö setiseti nëën maun. Nöo hën de dëen wan winima kaapusa faa buta a hedi, nöo a nango kuma wan gaan winima faa go wini feti.

Nöo sö wë di fosuwan u dee sitampu, sö hën a bi dë.

3 Nöo hën di Sikafumii booko wan otowan u dee sitampu möön. Nöo hën mi jei wan otowan u dee libilibi sondi naandë bai taa: “Ko o! Ko!”

4 Nöo hën mi bia luku hën mi si wan bë hasi hëii ta ko ku wan sëmbë nëën liba sindosindo. Nöo hën di sëmbë ko dou, hën de dëen wan gaan së ufangi, nöo de dëen makiti tu faa musu go puu fii a goonliba, be sëmbë ku sëmbë musu ta feti ku deseeri ta kii de na de.

Nöo sö di u tu sitampu, sö soni fëen dë.

5 Nöo hën di Sikapumii toona booko di u dii sitampu. Nöo hën mi jei di u dii u dee libilibi soni ta bai taa: “Ko o! Ko!”

Nöö hën mi si wan baaka hasi piöö sö, ku wan sëmbë sindosindo nëën liba ku wan wegì nëën maun.

⁶ Nöö hën mi jei kuma wan tōngö ta piki kumutu a de fö libilibi sondi naandë dendu, a taa: “Wan pontu boon, wan daka wooko möni. Dii pontu alisi, wan daka wooko möni. Nöö un köni ku fatu ku win e!”

Nöö sö di u dii sitampu, sö soni fëën dë.

⁷ Nöö hën di Sikafumii toona booko di u fö u dee sitampu. Nöö hën mi jei di u fö u dee libilibi sondi bai taa: “Ko o! Ko!”

⁸ Nöö hën mi bia luku, hën mi si wan oto hasi, a dë seei fökiii sö. Nöö Dëdë dë nëën liba sindosindo, nöö Dëdëkondë seei ta waka nëën baka ta ƙo. Nöö hën de da Dëdë taki taa a musu kaba wan hii pisi u dee libisëmbë u goonliba ku feti, ku hangì, ku siki, ku hogimbeti.

Nöö sö wë di u fö sitampu, sö soni fëën dë.

⁹ Nöö hën mi si di Sikafumii toona booko di u feifi u dee sitampu.

Nöö hën mi bia luku hën mi si wan begi tafa ka de ta tjuma soni da Gadu. Nöö hën mi luku a di tafa basu, nöö hën mi si wanlö hia akaa u dee sëmbë dee de bi kii, fu di de bi ta konda di buka u Gadu ta taki soni fëën da sëmbë.

¹⁰ Nöö hën dee akaa bai taanga taa: “Ke Masa oo, i di Makiti Gadu a liba, i wanwan tö nöö dë limbolimbo apaiti söndö föutu. I ta hoi di taki fii nango nöömö söndö puu buka. Wë nöö un longi joo tan möön ufö joo kuutu dee sëmbë dee bi kii u aki, da de sitaafu?” Sö de hakisi Gadu.

¹¹ Nöö hën de da de weti koosu faan u de musu bisi. Hën de taki da de taa: “Tan ufö e. Biga wanlö

oto futuboi u Gadu dē fu de musu kii fu Masa Jesosi hedi eti, kumafa de bi kii unu.” Nöo sö de piki de.

Sö wē di u feifi sitampu, sö soni fēēn dē.

¹² Nöo hēn wē mi si di Sikafumii booko di u sikisi sitampu. Nöo hēn goonliba ko ta seki gaanfa, di sonuwojo ko dungu kankan ma a dē kasakasa kuma anakitapu. Nöo hēn di libawojo ko bē hēii sö, kuma buuu.

¹³ Nöo dee teeja a gadu ala ta puu ta kai a goon gililii sö, kuma te wan gaan ventu ko ta sakwi figa ta puu njanjan ta tuwē, leti sö de ta puu ta kai.

¹⁴ Nöo mundu ala jabi seei wajaa, kuma wan soni bi tapēēn hēn de lola ēn puu, di kamian fika hoo jabijabi.

Nöo di juu ten dē, hii dee gaan kununu a dee kamiankamian ku dee paati dee dē a di ze dendu, de tuu go kumutu ka de bi dē, de an dē u si möön seei.

¹⁵ Nöo hii sēmbē u goonliba ta kule nango tjubi a baaku ee nasö a dee sitonu basu a dee kununu mindi. Fēēē nöo de fēēē sö. Dee könu u goonliba, ku dee hebi tiima, dee sodati hedima, ku dee guduma, dee sēmbē bi abi makiti a goonliba, dee sēmbē bi dē fiifii te kisi dee saafuma tuu, sö de tuu ta kule seei gililii nango suku kamian u de tjubi.

¹⁶ Hēn de ta bai ta kai wolo ta begi dee kununu ku dee gaan sitonu fu de musu kai a de liba tapa de. Biga de an kē fu di wojo u di Sēmbē di dē sindosindo a di könubangi a liba ala musu kai a de sinkii. Söseei de an kē u di hatiboonu u di Sikafumii musu kai a de liba tu.

¹⁷ Biga di gaan kuutudaka u Gadu faa puu hati-boonu a libisēmbē liba, nöo hēn wē dou dē e, nöo ambē sa tja di soni dē?

Nöö sö wë di u sikisi sitampu, sö soni fëen dë e, dee sëmbë.

7

Aki ta taki sondi u 144.000 sëmbë dee kisi di sitampu

u Gadu a de mindifesi.

¹ Nöö a baka fëen möön, nöö hën mi si fõ basia u Masa Gaangadu köndë, de dë taanputaanpu a dee fõ huku u di goonliba. Fa de sai naandë, nöö de ta tapa de fõ ventu fu de an musu böö ko a di goonliba möön. De an musu böö ko a tela, de an musu böö go a ze, de an musu böö a dee pau hedi möön tu.

² Nöö hën mi toona luku a di së u sonu kumutu ala, hën mi si wan oto basia u Gadu Köndë ta subi ta ko zuuu sö, kuma te sonu ta booko ta ko. Nöö fa mi si di basia ta ko dë, nöö a dë ku wan soni nëen maun faa maaka sëmbë buta di sitampu u di libilibi Gadu a de.

Nöö hën a bai da dee oto fõ basia dee bi kisi di makiti u de sa tapa di ventu ta poi di goonliba ku di ze.

³ A taki da de taa: “Un tan ufö e! Wan du hogi a di goonliba eti, na a tela, na a di ze, na a dee pau hedi tu. Biga u musu naki sitampu a dee futuboi u Gadu mindifesi ufö.”

⁴ Nöö hën de naki di sitampu da de te de kaba. Nöö dee sëmbë dee kisi di sitampu naandë, nöö mi jei un mëni de dë. De dë 144.000 sëmbë kumutu a dee tuwalufu lö u Isaëli:

⁵ a di lö u Juda, 12.000

a di lö u Lubëni, 12.000

a di lö u Gati, 12.000

⁶ a di lö u Asë, 12.000
 a di lö u Nafutali, 12.000
 a di lö u Manase, 12.000
⁷ a di lö u Simion, 12.000
 a di lö u Leifi, 12.000
 a di lö u Isakali, 12.000
⁸ a di lö u Zebulon, 12.000
 a di lö u Josëfu, 12.000
 a di lö u Benjamin, 12.000.

Dee sëmbë dee kisi di sitampu naandë, nöö sö de hia tjika.

Aki Johanisi ko si wanlö

gaan hia sëmbë möön.

⁹ Nöö hën mi bia luku a di së ka di könubangi dë möön, hën mi si wanlö gaan hia sëmbë dë taanputaanpu a di Sikafumii fesi. De hia tee sëmbë an tjika u konda de. Nöö de dë sëmbë dee kumutu a hii pei nasiön, ku hii pei lö, ku hii pei föluku, ta fan hii dee peipei töngö u goonliba tuu. Nöö de dë bisibisi ku weti djapona faan, nöö de dë ku palo maun a de maun ta wai da di Sikafu Mii.

¹⁰ Nöö hën wë de bai taanga, taa:

Aai o, Masa Gaangadu,
 i wë da di Gadu fuu,
 di dë sindosindo a di könubangi,
 nöö a ju ku di Sikafumii wë
 hii heepi ta kumutu ta ko a u libisëmbë aki e!
 Nöö sö de bai.

¹¹ Nöö hën mi si dee basia u Masa Gadu Köndë, de dë taanputaanpu gbitii lontu hii di kamian dë ko kai, ka dee tiima ku dee fö libilibi soni ku di könubangi sai dë. Nöö de ta tuwë deseei a di

könubangi fesi ka Masa Gadu dē sindosindo. De ta kai ku fesi a goon ta bigi Gadu ta lesipeki ën taa:

¹² “Aai Masa Gadu,
i wanwan tö nöö musu feni gafa,
ku nēbai,
ku köni,
ku tangi,
ku lesipeki,
ku makiti ku hii kaakiti a mundu.
I wanwan nöö abi de fu teego nöömö.
A tan sö.”

¹³ Nöö hën wan u de tuwenti-a-fö tiima naandë hakisi mi taa: “Wë dee sëmbë dee dë ku weti koosu faan a sinkii dë, ambë da de, mati? Unsë de kumutu ko aki?”

¹⁴ Nöö hën mi piki ën taa: “Wë nönö mati, ma sabi soni u de. Mä a kandë i, i sa sabi.”

Hën a piki mi taa: “Söö. Wë mati, dee sëmbë i si naandë, de pasa di gaan hogi sitaafu söndö bia baka disa Gadu. De wë da dee sëmbë bi tei di paima di di Sikafumii bi paka da de, di a dëdë tuwëen buuu a goon. Hën wë mbei i si de ko dë limbolimbo faan sö.

¹⁵ “Nöö hën mbei tu de sa taanpu a di könubangi u Masa Gaangadu fesi dë ta dini ën ndeti ku didia, leti ka i si a dë a di Wosu fëen naandë. Nöö hënseei wë o tjubi de e, fu soni an musu du de möön.

¹⁶ Hangi seei an o kisi de möön, dëewata an o kisi de möön tu, sonu an o tjuma de. Na wan taanga kendi seei de o fii möön a mundu.

¹⁷ Biga di Sikafumii di i ta si a di könubangi dë, nöö hën o kiija de ta tja de kumafa wan bumbuu sëmbë ta kiija sikafu. Nöö a o ta tja de go ka de sa bebe di wata di ta da libi u teego. Nöö Masa

Gadu seei o feki di wojowata puu a de wojo fu de an musu kää möön a mundu.”

Nöö sö wē di tiima dē fan ku mi e.

8

Aki de booko di u sēbēn sitampu.

¹ Nöö hēn di Sikafumii booko di u sēbēn sitampu fu di pampia lolu awaa. Nöö hēn mundu ko dē piiii sö wan hii hafu juu langa. Na wan soni seei i ta jei di ten dē möön.

² Nöö hēn mi bia luku, nöö hēn mi si sēbēn basia u Masa Gadu Köndē, dee hebiwan seei dee ta taanpu a Gadu fesi. Nöö hēn de da de sēbēn tutu, hiniwan ku fēen.

³ Hēn mi luku, hēn mi si wan oto basia möön ku wan goutu paabi nēen maun, nöö a di lö paabi dē de ta tjuma sumēē suti soni da Gadu.

Hēn di basia waka go a di goutu tafa ka de ta tjuma soni da Gadu a di könubangi fesi dē. Nöö di a go dou, hēn de dēen wanlö hia sumēē suti soni faa musu tjuma a di tafa liba da Gadu, mökisi ku dee begi u dee sēmbē u Gadu.

⁴ Nöö dee begi ku di sumuku u dee sumēē suti soni ta mökisi makandi ta subi nango te a Masa Gadu fesi a liba ala.

⁵ Nöö hēn di basia dē tei faja a di begitafa hēn a lai ēn a di goutu paabi te a fuu, nöö hēn a vindēen tuwē go a goonliba. Nöö di juu dē, liba ta koti faja hwaihwai, kamian ta bai gbalalala ta giinta gililili, goonliba ta seki.

Aki fö u dee basia u Gadu böö dee tutu u de.

⁶ Nöö hēn de sēbēn basia ta seeka fu de böö dee tutu u de.

⁷ Nöo hën wan u de böö di fëen tutu. Nöo hën mi si ëisi logologo kuma tjumbu mökisi ku faja ku nöngö, ta kumutu a liba ta kai. A dë kuma sëmbë ta hiti de ta ko a goonliba. Nöo hën wan hii pisi u goonliba ku pau fëen ku uwii fëen tuu tjuma kaba a sösö faa.

Nöo sö wë a pasa di de böö di fosu tutu.

⁸ Nöo hën baka u di dë, hën di u tu basia böö di fëen tutu. Nöo hën mi si wan gaan gindi soni kuma gaan kununu sö ta kisi faja gililii. Hën de tei ën hiti go a ze dendu djuvuu, nöo hën wan hii pisi u di ze bia ko buuu hëii sö.

⁹ Nöo wan hii së u dee soni dee ta libi a di ze dëdë kaba a sösö faa, söseei sëmëni u dee sipi bi dë a di ze kaba a sösö tu.

Nöo sö wë a pasa di de böö di u tu tutu.

¹⁰ Nöo hën di u dii basia böö di fëen tutu. Nöo hën mi si wan gaan teeja kumutu a liba, ta kisi faja gililii sö ta ko. Hën a kai go a wan hii pisi u dee lio te kisi ku dee kiikihedi.

¹¹ Nöo di teeja naandë hën wë de ta kai Bita. Nöo fa a kai dë, nöo wan hii së u dee wata u goonliba ko bita tee, nöo sëmëni hia sëmbë dëdë fu di de bebe di wata dë hedi.

Nöo sö wë a pasa di de böö di u dii tutu.

¹² Nöo hën di u fö basia böö di fëen tutu. Nöo hën wan soni pasa ku di sonu te wan hii pisi fëen ko dungu kankan, an ta sëndë möön. Söseei wan hii pisi u di libawojo ku wanlö hia teeja ko dungu pii. Nöo dee soni dë wë mbei wan hii pisi u didia ku wan hii pisi u ndeti an abi na wan piki limbo möön seei.

¹³ Nöo fa mi ta luku dë, nöo hën mi si wan gbanini ta buwa ta lontu, mi jei a bai kai dii buka

olo taa: “Mi bai helu oo, mi bai helu! Mi bai helu da dee sēmbē ta libi a di goonliba aki, fu de dii tutu dee fika dee dee basia musu böö eti. Biga dee soni dee o pasa dē, nöö de hogi poi.” Nöö sō mi jei di gbanini bai.

9

Aki Johanisi si wanlō hogi atiti.

¹ Nöö hēn di u feifi basia böö ēn tutu, nöö hēn mi si wan teeja di bi kumutu a liba kai a goonliba. Nöö di teeja naandē, de dēn di sōtō di ta jabi di döo u di baaku di na abi goon.

² Nöö di a jabi ēn, nöö hēn mi si sumuku ta kumutu nēn gbitii sō kuma te soni ta tjuma a wan gaan onfu dendu. Nöö fa a ta puu sumuku dē, nöö te i hopo wojo luku liba ja sa si sonuwojo möön, na gaangadu seei i sa si. Sō di sumuku degi tjika.

³ Nöö hēn mi si wanlō soni kuma gaan atiti ta kumutu gililili a di sumuku dendu naandē ta buwa ta paaja a goonliba. Nöö hēn de da dee atiti poosian leti kuma kukutulabu.

⁴ Nöö de bai de taa de an musu njan dee ahun u goon, de an musu kai a pau hedi njan dee pau wiwii, de an musu njan na wan kuwakuwa uwii u goonliba. Ma dee sēmbē dee an abi di maaka u Gadu a de mindifesi, nöö de de musu njan.

⁵ Ma nöö fa de o go njan de dē, nöö de an musu njan de kii, ma de musu sitaafu de nöö. Biga te de njaan i gbalau sō, nöö a o ta hati i seei leti kuma te kukutulabu njaan i. Nöö feifi liba longi de o sitaafu libisēmbē a di lö fasi dē.

⁶ Nöö di juu dē, sēmbē o ta kai dēdē ta suku ēn te de wei, dēdē o kule go tjubi da de.

⁷ Nöö fa mi si dee atiti dë, de djei hasi dee dë kabakaba këëë u go a feti. Nöö de dë ku wan goutu kaapusa a de hedi kuma könu kaapusa, nöö fesimindi u de dë kuma libisëmbë.

⁸ Nöö di uwii u de a de hedi, nöö a dë leti kuma mujëë uwii ma tanda u de dë kuma di mbeti de kai lëun tanda.

⁹ Nöö hatimindi u de dë ku felu djakiti. Nöö te de ta buwa, nöö dee hanza u de ta giinta kuma wanlö gaan hia hasi ku dee wagi u de ta kule nango a feti.

¹⁰ Nöö labu u de dë kuma di u kukutulabu, nöö nëën di poosian u de dë. Ku ën de ta suti sëmbë ta sitaafu de feifi liba longi.

¹¹ Nöö fa dee atiti sai naandë, nöö de abi wan könu. Hën da di basia u di baaku di na abi goon naandë. Nöö hën abi takı a de liba. Nöö di könu abi wan në, a Dju tōngö de ta kai ën Abadon, ma nöö a Giiki tōngö de ta kai ën Apolion. „Dee në kë takı “Di sëmbë di ta poi soni ta kaba a sösö”.”

¹² Söö. Nöö di fosu wan u dee helu di di gwanini bi bai hën di dë, nöö a fika tu helu eti u ko.

Aki di u sikisi basia böö ën tutu.

¹³ Nöö hën di u sikisi basia böö hën tutu, nöö hën mi jei wan tōngö kumutu a dee fō huku u di goutu tafa a Masa Gadu fesi naandë, ka de ta tjuma sumëë suti soni dëën.

¹⁴ A ta fan ku di basia di böö di tutu naandë taa: “Dee fō basia dee dë taitai a di gaan lio de kai Efaata, nöö fii lusu de e.”

¹⁵ Nöö hën de lusu dee basia. Nöö fa de lusu de dë, nöö de bi dë kabakaba këë kaa ta luku di jaa ku di liba ku di wiki ku di daka ku di juu faa dou, be de hopo go kii wan hii gaan pisi u dee sëmbë u goonliba.

16 Nöo mi jei fa dee sodati u de hia tjika e. De dë tuhöndö-miliön sodati.

17 Nöo fa mi ta si dee soni aki sö, nöo mi si di bisi u dee sodati ku di bisi u dee hasi u de. De tuu ta bisi felu djakiti bë, ku baau, ku kooko. Nöo dee hasi hedi dë leti kuma lëun, nöo faja ku sumuku ku wan gaan tingitingi soni de kai zuwalufu ta kumutu a de buka dendu.

18 Nöo dee soni ta kumutu a de buka dë, hogi soni fu mundu de dë e. Biga di faja ku di sumuku ku di zuwalufu siki wan hii gaan pisi u goonliba sëmbë kii pii.

19 Nöo di poosian u dee hasi an dë a de buka nöo e, ma a dë a de labu tu. Biga di labu u de abi buka leti kuma sindeki nöo ku ën de ta njan sëmbë.

20 Ma nöo fa i si dee hogi dë ta kii sëmbë seei, ma dee sëmbë dee fika an ta disa dee soni de ta dini möönsö. Dee soni dee ta ko a sëmbë liba, ku dee pindigadu dee de ta mbei ku goutu, soofu, köpö, sitonu, nasö pau, de tuu de ta begi eti. Fa dee soni de ta begi sai dë, de an sa si soni, de an sa fan ku de buka, de an sa jei soni ku de jesi, de an sa waka ku de futu, ma eti seei dee sëmbë sai dë ta begi de nango nöömö. De an ta disa möönsö.

21 Söseei de an ta disa sëmbë u kii möönsö tu, de ta du dee tofu wooko u de nango nöömö, de an ta disa di puta libi u de möönsö, de an ta disa soni u fufuu. Sö dee lö sëmbë dë abi taangajesi tjika.

10

Aki wan hebi basia u Gadu ko ku wan piki pampia.

¹ Nöö hën mi si wan oto basia, gaan makiti wan, kumutu a Masa Gadu Köndë ta bazia zalalala ta ko a goon. Fa a ko dou naandë, nöö a bisi wan soni kuma bundji sö, nöö wan mutjama dë nëën hedi. Nöö fesi fëen ta koti faja kuma sonuwojo, nöö panteja fëen dë hëii sö kuma faja posu.

² Nöö a dë ku wan piki pampia nëën maun jabijabi. Nöö fa a saka ko dou dë, hën a taanpu djam sö, letisë futu fëen dë te a ze, töötösë futu fëen dë te a tela liba.

³ Nöö hën a bai taanga, leti kuma te lëun ta bai. Nöö fa a bai dë, nöö hën dee sëbën bai fu liba ala tuu ta giinta ta piki.

⁴ Nöö di mi jei dee soni dee sëbën bai ta taki, nöö mi bi kë sikifi de. Ma nöö hën mi jei wan töngö a liba fan ku mi taa: “Nönö womi, na sikifi dee soni dë e. De musu fika tjubitjubi a i dë.”

⁵ Nöö di basia di mi si dë, di bi taanpu ku wan së futu a ze ku wan së futu a tela, nöö hën wë a hopo leti maun fëen a liba a Masa Gadu fesi.

⁶ Di Gadu di ta libi u teego di mbei liba ku goon ku di ze ku hii dee soni dee dë a de tuu, nëën fesi a hopo maun. Nöö hën a kai Masa Gadu në djula taa: “Di juu dou!

⁷ Te di u sëbën basia böö di fëen tutu, nöö di tjubitjubi soni di Masa Gadu bi konda da dee futuboi fëen a fesi, dee tjabukama, nöö hën wë o ko pasa ku telu awaa.” Sö di basia taki.

⁸ Nöö hën mi toona jei di töngö di bi kumutu a liba ala möön. A taki da mi taa: “Haika e. Ja si di piki pampia di dë jabijabi a di basia maun dë nö? Go tei ën nëën.”

⁹ Nöo hën mi waka go taanpu a di basia fesi, hën mi hakisi ën faa da mi di pampia.

Hën a taki da mi taa: “Antoobi. Tei ën, nöö i njan mën e. Nöö te i njan mën, nöö a o suti a i buka kuma höniwata, ma te i guli ën go a i bëë, nöö a o ko bita da i.”

¹⁰ Nöö hën mi tei di pampia nöö hën mi njan mën. Nöö a pasa leti kumafa di basia bi taki da mi tuu. Biga fa mi njan mën dë, nöö a suti seei a mi buka kuma höniwata, ma di mi guli ën go a mi bëë nöö a ko bita.

¹¹ Nöö hën di basia fan ku mi möön taa: “Haika e. Masa Gadu o lei i sëmëni soni eti dee o pasa ku dee könukönu, ku dee nasiönnasiön, ku hii pei sëmbë dee ta fan dee töngötöngö u goonliba. Nöö te a lei i dee soni, nöö joo ta konda de tuu da sëmbë e.” Nöö sö di basia fan ku mi te a kaba.

11

Aki ta taki u tu sëmbë Gadu o manda ko fu taki soni dëën.

¹ Söö. Nöö hën de da mi wan langa soni kuma baluma sö u maaka soni. Nöö hën de taki da mi taa be mi maaka di Wosu u Masa Gadu ku di köpö begitafa di de ta tjuma soni da Gadu tu. Nöö hii dee sëmbë dee dë a di Wosu ta begi, mi musu konda de te mi kaba un mëni de dë.

² Ma an dë u mi pena maaka di djai dendu ka di Wosu dë, biga di dë o dë u dee sëmbë dee an dë u Gadu ufö. Nöö fa de o da de di kamian dë, nöö de o sai dë a di köndë u Gadu ta du hogi soni te dou föteni-ku-tu liba longi. Sö de taki da mi.

³ Ma nöö hën de toona taki da mi taa tu sëmbë o ko naandë bisibisi ku djodjo a de sinkii, nöö di

bisi u de, hën ta lei fa dee hogilibi u dee sëmbë u goonliba ta tjika de. Nöö fa de o ko naandë, Gadu o da de kaakiti u de kisi fan nëën ta konda da sëmbë hii dee föteni-ku-tu liba dë. „Hën da dii jaa ku hafu.” Sö de taki da mi.

⁴ Wë de tu sëmbë ta konda soni u Gadu dë, nöö de wë da de tu oleifi pau e, „di di fesiten tjabukama u Gadu de kai Sakaliasi bi taki.” Nöö de da de tu tamundu faja tu, dee ta dë taanputaanpu a Masa Gaangadu fesi nöömö, di Gadu di abi di goonliba aki.

⁵ Nöö fa dee sëmbë o ko ta konda soni u Gadu dë, nöö ee wan sëmbë i kë du de hogi nöö wantewante faja o kumutu a de buka dendu ko tjuma i kii puu dë. Hiniwan sëmbë kaa di o kë pooba fu du hogi ku de, nöö a di wan seei fasi dë nöö de o dëdë.

⁶ Nöö fa de tu sëmbë u Masa Gadu o ko dë, de o ko ku gaan makiti e, „kuma dee fesiten tjabukama u Gadu.” Biga de o sa tapa tjuba be an musu kai hii di ten di de ta kisi fan a Gadu ta konda soni da sëmbë naandë. Nöö de o abi makiti tu u mbei hii wata bia ko gadjabia. De o abi makiti u de mbei hii sootu pei hogi paaja go a sëmbësëmbë so hesi kumafa de kë.

⁷ Ma nöö a baka u di de o kaba dee fan u de dë, nöö wan gaan taku mbeti, hogi wan, o kumutu a di baaku di na abi goon naandë dendu, nöö a o ko feti ku de te a wini de, nöö a o kii de.

⁸ Nöö fa a o kii de dë, nöö dee dëdë sinkii u de o fika a sitaati gindigindi dë, leti a di gaan köndë naandë ka i si de bi manda di Masa u de go kii a lakpa pau. Fa dee sëmbë u Jelusalen sai dë, de hogi tee sëmbë ta kai di köndë u de Sodom ee nasö Egepiti köndë, sö de hogi tjika.

⁹ Nöö fa i si di mbeti o ko kii de tu sëmbë u Gadu dë, nöö hii dee nasiönnasiön sëmbë u goonliba tuu o ta si de dëdëdëdë a goon naandë. Hii dii daka ku hafu longi sinkii u de o dë a goon. Na wan sëmbë o da pasi u de bei de puu naandë möönsö.

¹⁰ Nöö di juu ten dë, dee sëmbë u goonliba o ta wai te na soni u di dëdë dee sëmbë naandë dëdë. De o ta mbei piizii ta manda soni da de na de a dee kamiankamian. Sö de o ta wai tjika e, biga de tu tjabukama u Gadu dee bi ta da de sitaafu sö, nöö de dëdë.

¹¹ Ma nöö a baka u de dii daka ku hafu dë, nöö Masa Gaangadu o da de böö ku libi baka e, nöö de o hopo taanpu a pë. Nöö hii dee sëmbë dee bi si de taa de bi dëdë, nöö hati u de o latja.

¹² Nöö di juu dë, de o jei wan taanga bai kumutu a liba ala kai de taa: “Un subi ko a liba aki.” Nöö de o ta hopo nango zaaa a wan bundji dendu te de go pii. Nöö hii dee felantima u de tuu o ta luku de diin, fa de ta hopo nango a liba dë.

¹³ Nöö di juu naandë, goonliba o ta seki gidigidi tee nöö wan hii pisi u di köndë o booko kai holou. Nöö sëbën dusu sëmbë o dëdë u di seki di goonliba o seki naandë.

Nöö dee sëmbë dee fika dee di seki u di goonliba an kii, nöö de o ko fëëë gaanfa seei, nöö de o bia ta hopo Masa Gadu në awaa, di Gadu di ta dë te a hei ala.

¹⁴ Söö. Wë nöö di u tu helu hën di dë e, nöö di u dii ta ko awaa.

Aki di u sëbën basia u Gadu

böö hën tutu.

15 Nöo hën di u sëbën basia u Masa Gaangadu köndë böö di fëen tutu awaa. Nöo hën mi ta jei sëmëni töngö ta piki taanga a liba ala. De taa:

Aai o, awa ufö goonliba kumutu a dee könu u goonliba maun e,
 nöo hën a ko a di Tii u Masa Gadu,
 ku di Könu fëen de kai di Keesitu di a bi paamusi u.
 Hën o dë Könu fu nöömö,
 Di Tii fëen an o kaba möönsö a mundu.

16 Sö de ta bai. Nöo de tuwenti-a-fö tiima dee bi dë sindosindo a dee könubangi lontu di gaan könubangi u Masa Gaangadu naandë, nöo de ta tuwë deseei a goon ta tapa fesi ta bai Masa Gaangadu në

17 taa:

Aai Masa Gaangadu,
 i wë da di Gadu di abi hii makiti.
 I bi dë kaa,
 nöo i dë te kisi fa u dë aki eti. Aai.
 Nöo u da i tangi o,
 Biga awaa i ko ku di gaan kaakiti fii,
 fii tii goonliba ku telu awaa.

Awaa joo seti di könutii fii.

18 Dee peipei nasiön u goonliba,
 hati u de bi ta boonu ku i.
 Ma awaa ufö i seei hati o ko boonu ku de awaa.
 Biga di juu fii kisi
 fii musu kuutu dee dëdë sëmbë.
 Di juu kisi fii paka dee futuboi fii,
 dee tjabukama ku dee sëmbë fii dee bi ta hopo i në,
 lagiwan ku heiwan tuu.

De tuu o kisi di paima u de awaa.

Dee sëmbë dee bi poi di goonliba fii kaba a sösö,
 nöo awaa juu fii kisi fii poi de kaba a sösö tu.

Sö de tuwenti-a-fö tiima ta taki.

¹⁹ Nöö fa u mbei dē, nöö hēn di Wosu u Masa Gaangadu a liba ala jabi hooo, nöö nēen dendu i sa si di Kēdē di bi dē a di Wosu u Gadu a goonliba aki. „Nēen dendu de bi ta hoi di buka di Gadu bi mbei ku libisēmbē, di de bi ta booko nōömō. Di juu dē, nöö gaangadu ta koti faja hwaihwai, goonbasu ta giinta, liba ta bai, goonliba ta seki ta jabi. Nöö ēisi pisi logologo ta kumutu a liba ta kai a goon gulululu.

Nöö sö mi si e, dee sēmbē.

12

Aki ta taki u wan mujēē

ku wan hogi kaima.

¹ Wē nöö hēn baka u di dē hēn mi si wan maaka, gaan foombo wan, a liba ala. Mi si wan mujēē bisibisi ku sonu a sinkii, nöö di libawojo dē nēen basufutu. Nöö a dē ku wan kōnu kaapusa nēen hedi, nöö di kaapusa dē ku tuwalufu teeja.

² Nöö fa mi si di mujēē naandē, a dē ku bēē. Nöö juu fēen kisi faa pai, bēē ta njan mēn te a ta kai olo seei.

³ Ma nöö hēn mi toona si wan oto soni a liba dē möön kuma maaka. Mi si wan gaan gindi kaima bē hēii sö. A dē ku sēbēn hedi ku teni tutu. Nöö hiniwan u dee hedi fēen dē bisibisi ku kōnu kaapusa.

⁴ Nöö ku di labu fēen a feki wan hii pisi u dee teeja a liba ala puu tuwē ko a goonliba. Nöö fa di kaima sai dē, a dē leti a di mujēē fesi dē, setiseti pii ta watji ēn fu te a pai di mii tuwē a goon, nöö a feni ēn njan puu dē.

⁵ Nöö te wan pisi hën di mujëë pai di mii tuu. A dë wan womi mii. Ma nöö di a pai ën tuwë a goon, nöö hën de kisi di mii tei wante tja go da Masa Gadu ka a dë nëën könubangi ala sindosindo. Biga di Mii naandë, hën o tii hii goonliba ku wan gaan kaakiti, leti kuma te wan felu ta naki doti paabi booko pisipisi. Sö di tii fëën o hebi tjika.

⁶ Ma nöö di mujëë, hën a kule go te a wan sabana kamian di Gadu bi seeka dëën faa musu ta tjubi ta kisi sölugu wan-dusu-ku-tu-höndö-ku-sikisiteni-daka longi. «Hën da dii jaa ku hafu.»

⁷ Nöö hën mi luku a Masa Gadu Köndë ala möön, nöö hën mi si wan gaan feti hopo ala. «Di gaan hedibasiasia u Masa Gadu Köndë de kai, Mikaëli ku dee basia fëën go feti ku di gaan kaima. Nöö hën di gaan kaima ku dee basia fëën ta feti baka.»

⁸ Nöö hën de ta feti tee, ma nöö di gaan kaima an wini, biga an taanga tjika. Nöö di hën ku dee basia fëën lasi kaa, nöö de an da de pasi u de tan a Gadu Köndë ala möön e.

⁹ Biga de kisi de vinde puu ala tuwë go a goon.

Wë nöö di gaan bë kaima i si dë, hën wë da di didibi e, Saatan seei, di ta ganjan sëmbë a hii di goonliba. Hën wë de wini sö e. De hiti ën ku dee basia fëën tuu tuwë go a goonliba gbolo.

¹⁰ Nöö hën mi jei wan taanga töngö sö kumutu a Gadu Köndë taa:

Aai, u böö e.

Awa u si di heepi u di Gadu fuu
fa a bigi tjika.

U ko si di gaan kaakiti fëën di a abi. Aai.

Awa di Tii fëën o paaja a mundu awaa.

Nöö woo ko si di Könu fëen di a bi paamusi faa da
u,

fa a abi taki tjika.

Biga di könkuma an dë a liba aki möön e.

Fa a bi dë aki, a bi ta sei dee otowan fuu da Gadu
ndeti ku didia,

nöö awa de vindëen puu aki tuwë go a goon.

¹¹ Nöö ku dii soni wë dee sëmbë u Gadu wini di
könkuma dë e.

De wini ën ku di buuu u di Sikafumii di a bi dëdë
tuwë da de.

Nöö de wini ën fu di de bi ta piki nöömö taa de ku
di Sikafumii nama.

Nöö de wini ën tu fu di de an bi ta fëëë u de dëdë fu
di Sikafumii hedi.

Ku de dii soni dë wë de wini di könkuma.

¹² Wë nöö Gadu Köndë, ku un dee sëmbë dë nëën
tuu, un wai e!

Aai, un piizii seei.

Biga u böö u di hogi dë.

Ma helu u di goonliba ku di ze,

biga di didibi saka ko a unu awaa.

Nöö fa a saka ko dë, a ko ku taanga hatiboonu,

biga a sabi taa ten fëen ko sati.

Sö mi jei di töngö bai taki.

¹³ Nöö hën di di gaan kaima ko si sö taa de hiti ën
puu a liba ala, nöö hën a seti kule ku di mujëë di bi
pai di mii.

¹⁴⁻¹⁶ Ma nöö di juu ten dë, hën Gadu da di mujëë
hanza kuma wan gaan gbanini sö, faa sa buwa go
tjubi a di sabana kamian di Gadu bi seeka dëen.

Nöö di di kaima si taa di mujëë nango, nöö hën
a ta puu wan gaan hia wata nëën buka ta tuwë
nango nëën baka djululu kuma wan lio ta kule faa

musu kisi ën kii kaba a sösö. Ma nöö goonliba heepi di mujëë. Biga a jabi hooo bebe di wata fiaa, an kisi di mujëë möönsö.

Nöö hën di mujëë buwa go te a di sabana dendu, nöö ala a go fika hii de dii jaa ku hafu longi, ka di kaima an sa dou nëën.

¹⁷ Nöö hën di di kaima si taa wë nönö, an sa kisi di mujëë möönsö, nöö hati fëën boonu te na soni. Hën a taa: “Mi o go buta ku dee oto mii fëën awaa.” Nöö dee oto mii fëën, de da dee sëmbë dee ta piki Gadu buka ta hoi a dee lei u Jesosi dee a bi konda da de.

¹⁸ Nöö hën wë di bë kaima go dë a di gaan ze bandja ala pii ufö.

13

Aki ta taki u wan mbeti di kumutu a ze.

¹ Söö. Nöö hën wë mi toona si wan oto mbeti möönkumutu a ze, hënseei dë ku sëbën hedi ku teni tutu tu kuma di kaima möön. Nöö dee tutu fëën tuu dë ku könu kaapusa, nöö hiniwan u dee hedi fëën dë ku gaan hogi në sikifisikifi ta kosi Masa Gaangadu ta sösö ën.

² Nöö di mbeti aki, fa mi si ën dë, sinkii fëën dë pëndëpëndë kuma takumbeti, ma futu fëën degi kuma di hogi mbeti de kai “beer”. Nöö buka fëën djei lëun. Nöö sö di mbeti naandë dë e.

Nöö di gaan kaima u bi taki soni fëën dë, a da di mbeti aki gaan kaakiti e. Biga a dëën di könubangi fëën faa musu sindo, hën a dëën gaan taki a sëmbë liba.

³ Nöö fa mi si di mbeti dë, nöö a bi kisi wan gaan makei a wan u dee hedi fëën. A bi fika piki nöö a dëdë, ma fa u dë aki sö nöö a toona ko bunu

gbelingbelin baka. Nöö di soni dë bigi seei da hii sëmbë u goonliba, fu di a dë taa di mbeti dë kisi sō wan makei ma a kula ko bunu. Hën de tuu ko ta waka nëën baka.

⁴Nöö de tei hën ku di gaan kaima tuu kuma gadu u de de ta begi, biga di kaima hën bi da di mbeti naandë taki. De taa: “Ambë seei dë a goonliba kuma di mbeti aki? Jee? Ambë seei sa hopo taa i nango feti ku ën?” Sō de ta taki ta gafa di mbeti.

⁵Nöö fa di mbeti dë sai dë, nöö hii föteni-ku-tu liba longi a feni pasi faa ta njan buka ta taki gaangan taki ta sösö Masa Gaangadu. Hii de dii jaa ku hafu dë a abi taki a sëmbë liba tu ta tii de.

⁶Nöö a ta jabi buka ta fan takutaku fan ta tuwë ta kosi Masa Gadu ku di kamian ka a sai dë, te dou ku hii dee sëmbë dee ta dë nëën köndë tuu a ta kosi. Sō a ta du nöömö.

⁷Nöö a ta feni pasi tu faa feti ku dee sëmbë u Gadu wini de. Fa a sai dë, nöö a feni taki a hii sëmbë u goonliba liba, a hii pei nasiön, ku hii pei lö, ku hii pei föluku dee ta fan dee peipei töngö u goonliba, de tuu ko dë nëën basu.

⁸Nöö hii de tuu tei ën kuma gadu u de de ta begi, ma boiti dee sëmbë dee në dë sikifisikifi a di Buku u di Libi u Teego. Nöö di Buku dë, di Sikafumii di bi dë u de kii fu sensi Gadu mbei goonliba, hën abi ën.

⁹Wë nöö ee wan sëmbë i abi jesi u jei soni, nöö be i haika e.

¹⁰Ee wan sëmbë de kisi i buta a sitaafu ₁fu di ja begi di mbeti naandë hedi, nöö ja a' köni fëen₁, be de du sō nöö. Ee a kai da i fu de musu kii i ku sē ufangi ₁fu di ja begi di mbeti₁, nöö be de kii i nöö. Nöö fa u ta fan aki, nöö a dë fanöudu u dee sëmbë

u Gadu musu abi taihati ku gaan futoou a Masa Gadu liba nöömö.

Aki ta taki u wan mbeti di kumutu a goonbasu.

¹¹ Söö. Nöö hën mi toona si wan oto mbeti möön, ma disi, a goonbasu hën a kumutu. Nöö a abi tu tutu kuma wan sikafu mii, ma a ta fan leti kuma di hogi kaima.

¹² Nöö fa disi ko aki, nöö a ko ku hii di taki di di oto mbeti u bi taki dë abi. Biga a ta wooko dëen. Nöö hën wë a buta ku hii sëmbë tuu taa de musu ta begi di fosu mbeti nöömö, di bi kisi makei nëen hedi dë.

¹³ Nöö di njunjun mbeti aki, nöö a ta du sëmëni foondofoondo soni e. A ta kai faja kumutu a liba ta puu ta kai a goon a hii lanti fesi.

¹⁴ Nöö fa a ta heepi di fosu mbeti ta du dee foondo wooko naandë, nöö ku de a ta ganjan sëmbë u goonliba. Biga a buta de u de mbei wan pindi te de kaba da di fosu mbeti di bi abi di makei nëen hedi.

¹⁵ Hën a kisi wan gaan kaakiti faa musu da di pindi böö faa sa ta böö, nöö di a du sö, nöö hën di pindi ko ta fan.

Nöö hën di mbeti ta duwengi hii sëmbë taa de musu ta gafa di pindi ta begi ën kuma gadu. Ee wan sëmbë ja kë du sö, nöö de o kii i.

¹⁶ Hën a buta taki taa hii sëmbë, gaan sëmbë ku piki mii, guduma ku penama, fiima ku saafuma tuu musu kisi wan sitampu a de leti maun nasö a de mindifesi.

¹⁷ Ee wan sëmbë ja abi di lö sitampu naandë, nöö ja o sa bai soni möön, ja o sa sei soni da sëmbë tu.

Söö. Wë nöö di sitampu u taki aki, a dë di nöbu u di mbeti ku di në fëen e. Hën wë dee sëmbë musu ta tja ufö de sa bai soni, ee nasö ufö de sa sei soni da sëmbë.

¹⁸ Wë nöö aki i ta si taa fusutan dë fanöudu e, fi wegi di nöbu naandë luku ee andi a kë taki. Biga a dë di nöbu u libisëmbë. Hën da sikisi-höndö-ku-sikisiteni-ku-sikisi.

14

Aki Johanisi toona si di Sikapu Mii möön ku wanlö hia

sëmbë fëen.

¹ Nöö di mi bia luku möön, nöö hën mi si di Sikapu Mii taanputaanpu te a di kununu de kai Sion liba, nöö a dë ku 144.000 sëmbë nëen bandja. Nöö hii dee sëmbë dë tuu ta tja di në fëen ku di në fëen Tata sikifisikifi a de mindifesi.

² Nöö hën mi haika, hën mi jei wan gaan bai ta piki a liba ala. A ta piki kuma te gaan dan ta giinta gililili sö, kuma te gaangadu ta bai, kuma te sëmëni sëmbë ta pëe wan pei soni kuma gitali. Hii dee peipei soni dë tuu mi ta jei a di bai dë dendu.

³ Nöö hën wë dee hia sëmbë naandë, de tuu ta kanda wan njunjun kanda di sëmbë an jei wan daka. De ta kandëen leti ka de dë a di könubangi u Gadu fesi naandë, nöö de fö libilibi soni ku de tuwenti-a-fö tiima tuu sai naandë tu. Nöö di kanda di de ta kanda naandë, nöö dee sëmbë wanwan nöö sa lei ën. Oto sëmbë an sa sabi ën boiti de 144.000 sëmbë naandë, dee Masa Jesosi paka tei a dee oto sëmbë dendu ko fëen dju.

⁴ Fa i si de sai naandë, nöö de an poi dee wëti u Gadu möönsö a di së u manu ku mujëe, de dë u de

limbolimbo gbelingbelin a Masa Gadu wojo. Nöö hiniwan kamian ka di Sikapu Mii ta waka nango, nöö deseeri ta waka nëën baka nango tu. Dee sëmbë de wë di Sikafu Mii paka tei a libisëmbë dendu, nöö de da dee fosu sëmbë dee dë kuma wan paima da Masa Gadu ku di Sikafu Mii.

⁵ Fa de sai naandë, nöö na wan sëmbë o jei ganjan ku mindisoni woto a de buka, biga de dë söndö föutu tee dou.

Nöö de wë da dee sëmbë dee dë ku di Sikafu Mii taanputaanpu naandë.

Aki Johanisi si dii basia u Gadu Köndë oto a oto baka ta ko.

⁶ Nöö hën mi bia luku möön, hën mi si wan oto basia u Masa Gadu Köndë ta buwa a liba, nöö hën abi di Bunu Buka di dë u teego faa musu konda da dee peipei sëmbë u goonliba. Hii pei nasiön sëmbë, ku hii pei lö, ku hii pei föluku dee ta fan hii dee peipei töngö u goonliba, de tuu a musu konda di buka da.

⁷ Nöö hën wë a bai basia taa: “Heei! Heei! Lanti, un haika! Un musu saka unu seei da Masa Gadu e! Un musu hopo ën në. Biga di juu kisi faa musu kuutu a libisëmbë liba. Un musu begi Masa Gaangadu ta gafëën, di mbei liba ku goonliba ku ze ku hii dee baaku ka wata ta kumutu ta ko.” Nöö sö di basia bai taki.

⁸ Nöö hën mi bia luku möön, hën mi si wan oto basia u Gadu Köndë möön ta buwa ta ko a di otowan baka, nöö hënseei ta bai basia tu taa: “Heei, dee sëmbë, un haika ooo, un haika e! Di gaan köndë de kai Babilon, a kai e! A booko kai seei. Di köndë dë, hën bi buta hii nasiön sëmbë u goonliba u de musu ta du peipei hogi ta libi fanafiti

libi a di sē u manu ku mujē, „nō awa ufō de o tja di sitaafu u di hatiboonu u Gadu a de liba awaa. Nō sō mi taki da unu e!”

⁹ Nō hēn mi toona si wan oto basia u Masa Gadu Kōndē, di u mbei dii, ta buwa ta ko a di naandē baka. Nō hēn seei ta bai basia tu taa: “Ee wan sēmbē i begi di mbeti ku di pindi fēen, ee nasō i tei di nōbu fēen a i mindifesi ee nasō a i maun,

¹⁰ nō sō wan sēmbē Gadu hati o boonu ku i e. Nō di gaan sitaafu di a abi u da i, an o puu ēn hafu da i seei. A o da i ēn tuu ku telu. Nō joo go dē a di hogi faja di o ta tingi zuwalufu da i, ta tja sitaafu. Nō dee basia u Masa Gadu Kōndē ku di Sikapu Mii tuu o sai leti dē ta si taa sō wan soni ta pasa ku i.

¹¹ Nō di faja dē, an o tapa mōönsō e. Di sumuku fēen o ta puu nōömō nango a liba. Sō wan sitaafu wē dee lō sēmbē dē o ta tja u nōömō, ndeti ku didia. De an o feni böö mōönsō. Nō sō mi taki da unu e, dee sēmbē.” Sō di basia ko naandē bai taki.

¹² Nō fa u jei dē, fēen mbei mi taki da un dee sēmbē u Gadu dee ta hoi dee wēti fēen ta biibi Masa Jesosi dē taa wan musu disa mōönsō e. Be un tai hati hoi go dou nōömō.

¹³ Nō hēn mi toona jei wan oto tōngō a liba mōön. A taa: “Sōö. Wē nō i musu sikifi taa bigi u tide nō dee sēmbē dee nama ku Masa Jesosi, nō de naki kölōku ee de dēdē.”

Nō hēn di Akaa u Gadu piki taa: “Aai, sō a dē tuu. Gaan kölōku seei de o abi. Biga de o böö fu hii dee taanga wooko de bi ta wooko. Fa i si de sai dē, nō di libi de bi ta libi a pasi nō paima fēen o faaka de e.” Sō di Akaa taki.

Aki di goonliba lepi tjika u koti.

14 Nöo hën mi bia luku, hën mi si wan bundji wetiweti faan sö a mi fesi dë, nöo nëen liba mi si wan sëmbë sindosindo kuma libisëmbë sö, ma a tooka. Nöo fa mi si ën dë, a dë ku wan goutu könu kaapusa nëen hedi, nöo wan gaan saapu ufangi selenselen sö dë nëen maun.

15 Nöo hën mi si wan basia u Gadu kumutu a di Wosu u Masa Gadu. Nöo hën a bai taanga da di sëmbë dë sindosindo a di bundji liba taa: “Söö. Wë di koti ten dou e. Di goonliba lepi tjika u koti buta a suwa awaa. Nöo fii koti oo, koti!” Sö a bai.

16 Nöo hën wë di soni aan soni. Hën di sëmbë di dë a di bundji liba ku di ufangi a maun, nöo hën a koti a hii di goonliba te dou.

17 Nöo hën mi bia luku möön, hën mi si wan oto basia u Masa Gadu Köndë kumutu a di Wosu u Gadu a liba ala möön. Nöo hën seei dë ku wan gaan saapu ufangi nëen maun selenselen.

18 Hën wan oto basia u Gadu di ta wooko a di Wosu u Gadu dë ta seeka di faja ka de ta tjuma soni da Gadu, a kumutu ka a ta wooko ala. Nöo hën a bai taki da di oto basia naandë di dë ku di ufangi nëen maun taa: “Söö. Koti dee doloifi bondji e, puu a dee doloifi pau u goonliba. Biga de lepi tjika.”

19 Nöo hën wë di basia naandë hai ufangi tja ko, nöo hën a ta koti dee doloifi bondji a goonliba ta hai ta tja ko te a kaba. Nöo hën a tei de tuwë go a di hatiboonu baki u Masa Gadu dendu,

20 di dë a döösë u di köndë u Gadu a wan së buka. Nöo hën de makisa dee doloifi nëen. Nöo fa de ta makisa de, nöo mi ta si gaan hila buuu ta kule ta kumutu a di baki djulululu sö, kuma wan lio di langa dii höndö kilomëti, a sa fundu kuma wan

feifi futu sö. Sö di buuu ta kumutu a di baki dë dendu hia tjika.

15

Aki Johanisi si sëbën basia ku sëbën sitaafu u Gadu.

¹ Nöö hën mi si wan oto gaan foondo maaka a liba ala möön. Mi si sëbën basia u Masa Gadu Köndë, nöö de dë ku sëbën sitaafu möön. Nöö de da dee kaba lasiti sitaafu u Gadu, biga te de pasa kaa nöö di hatiboonu u Gadu seei o kaba tu.

² Nöö hën mi toona si wan oto sondi möön kuma ze, ma a dë kuma gaasi ku faja mökisimökisi. Nöö fa mi si ën dë, nöö wanlö sëmbë dë nëen bandja taanputaanpu. Dee lö sëmbë dë, nöö de bi wini di mbeti ku di pindi fëen tuu. Nöö de an bi da sëmbë pasi möönsö u de sitampu di nöbu u di mbeti a de mindifesi.

Nöö dee sëmbë naandë, de tuu Gadu da wan soni kuma gitali a de maun de ta pëë,

³ nöö de ta kanda wan kanda. Nöö a dë kuma di kanda di Mosesi di gaan futuboi u Gadu di bi dë a fesiten bi ta kanda ta gafa Gadu. Sö de ta kandëen ta gafa di Sikafu Mii. De ta kanda ta taki taa:

Ke Masa Gadu ooo, di makiti Gadu u mundu, dee soni dee i ta du, de bigi e.

Aai. De foondo tu.

Fa i sai dë, nöö i dë di könu ta tii fu nöömö.

Hii dee fasi fii seei dee i abi,
de tuu dë gbelingbelin söndö ganjan,
nöö i a leti a dee soni i ta du.

⁴ Masa Gadu o, ambë seei dë a mundu di an sa saka hën seepi da i ta hopo i në ta konda kumafa i dë?

Biga i wanwan tö seei dë a mundu limbolimbo
söndö föutu.

Nöö hii pei nasiön sëmbë u goonliba tuu
o ko tjökö kini a i fesi
ta hopo i në, Masa Gadu.

Biga fa u dë aki, nöö a ko a döö wajaa,
taa dee du fii dë letileti söndö föutu.
Nöö sö di kanda ta taki.

⁵ Nöö hën a baka u di dë, hën mi luku a liba
ala möön, hën mi si di Wosu u Masa Gadu döö dë
jabijabi hoo, te dou a di kamian ka Masa Gadu
seei ta dë.

⁶ Nöö hën mi si dee sëbën basia u bi taki dë, de ta
kumutu a di Wosu u Gadu ko a döö, nöö de abi dee
sëbën lasiti sitaafu u Gadu. Fa mi si de dë, nöö de
bisi gaan limbo koosu a de sinkii ta koti faja te na
soni, nöö de banti de hatimindi ku goutu banti.

⁷ Nöö hën wan u de fö libilibi soni u ta taki
nöömö aki, hën a da hiniwan u dee basia wan
goutu komitji fuufuu ku di hatiboonu u Masa
Gadu di ta libi nöömö fu teego.

⁸ Nöö di juu dë, sumuku ta puu a di Wosu u Gadu
dendu te di Wosu dendu tapa ku sumuku gbitii.
Nöö di sumuku i si dë, a Gadu wë a ta kumutu e,
nöö hën ta lei di hei ku di kaakiti fëen di a abi.

Nöö fa i si u mbei dë, nöö na wan sëmbë seei sa
denda go a di Wosu dendu möön e, solanga dee
sitaafu de sëbën basia abi naandë an pasa.

16

*Aki ta taki u dee sitaafu di dee basia u Gadu ta
kandi*

ta tuwë a goonliba.

¹ Nöo hën mi haika, hën mi jei wan töngö kumutu a di Wosu u Masa Gadu a liba ala möön. A bai fan ku de sëbën basia u Masa Gadu Köndë u bi taki dë taa: “Söö. Wë di soni na a’ soni. Un musu go kandi de sëbën komitji dee dë fuufuu ku di hatiboonu u Gadu dë, tuwë go a goonliba.”

² Nöo hën di fosu basia kandi di komitji fëen tuwë go a goon. Nöo hii dee sëmbë dee dë ku di sitampu u di mbeti a de fesimindi ta begi di pindi fëen, hën wë kasikaasi kisi de kpatii hii de sinkii ta kii de ku njan.

³ Nöo hën di u tu basia kandi di fëen komitji tuwë a di ze. Nöo hën di ze wata bia ko buuu kuma dëdë sëmbë buuu. Nöo hën hii dee soni dee dë ku libi a di ze dendu tuu dëdë kaba a sösö djee.

⁴ Nöo hën di u dii basia hën a kandi di fëen komitji tuwë a dee liolio ku dee baaku ka wata ta kumutu ta ko, hën hii wata u de bia ko nöngö.

⁵ Nöo hën mi jei di basia di abi taki a dee wata liba bai taki taa:
 Aai, Masa Gadu, i dë apaiti söndö föutu.
 I bi dë kaa, nöo joo dë u nöömö.
 Dee kuutu dee i ta kuutu aki
 nöo i a’ leti nëen.

⁶ Biga dee sëmbë bi kii dee apaiti sëmbë fii ku dee tjabukama fii,
 tuwë buuu u de a goon u sösö,
 nöo awa i toona ta da de buuu u de bebe.
 Aai oo, i a’ leti e.
 Biga sö di paima u de fiti.
 Nöo sö de taki.

⁷ Nöo hën mi jei wan töngö kumutu a di begitafa naandë taki taa:
 Aai oo, Masa Gadu, i wë abi hii makiti u mundu e.
 Dee kuutu dee i ta kuutu, i ta a’ leti a de,

nöö i ta du de a wan leti fasi tu.
Sö mi jei a taki.

⁸ Nöö hën di u fö basia kandi di fëen komitji tuwë a di sonuwojo, nöö hën di sonu ko kendi taanga tee ta tjuma sëmbë u goonliba.

⁹ Nöö fa a ta tjuma de naandë, nöö de ta tja sitaafu seei, ma ka u de disa di hogilibi u de bia suku Masa Gadu fu hopo ën në, nöö hën de sai naandë ta kosi ën nöömö ta taki taku fëen a peipei futu. Hii fa Gadu abi makiti a dee sitaafu naandë liba seei, ma dee lö sëmbë dë an kë saka deseei dëen möönsö.

¹⁰ Nöö hën di u feifi basia kandi di fëen komitji tuwë go a di könubangi u di mbeti liba, ka a ta sindo ta tii libisëmbë, hën wan gaan dungu ko tapa hii dee köndë ka a ta tii dou kankan. Nöö dee sëmbë dee sai naandë, de ta fuka te na soni. De ta bai ta kai wolo ta njan tanda. Hogi nöö di sitaafu hogi sö.

¹¹ Ma nöö hii fa i si de ta tja pena ku fuka dë, dee kasikaasi ta kii de ku njan seei, ma de an ta bia disa dee hogilibi u de möönsö. Hën de sai naandë ta kosi Masa Gadu ta taki taku fëen tee ka a dë a liba ala.

¹² Nöö hën di u sikisi basia, hën a kandi di fëen komitji tuwë a di gaan lio de kai Efaata, nöö hën di lio dëe seei fika pasi a mindi da dee könu u sonukumutu ku dee sodati u de fu de waka.

¹³ Nöö hën mi toona si di bë kaima möön, ku di fosu mbeti hogiwan, ku di oto mbeti di ta tja buka da di fosu mbeti ta ganjan sëmbë, nöö hën mi si dii soni kuma tödö kumutu a de buka dendu.

¹⁴ Nöö dee tödö dë, nöö dee akaa u dee didibi wë de dë e. Nöö de ta du sëmëni gaan foondofoondo soni ta ganjan sëmbë ta hai tja ko a de. De ta waka

a dee köndëköndë u goonliba tuu te dou nango ta hai dee könu tja ko makandi u de feti di gaan feti a di Daka di di Gadu di abi hii makiti u mundu buta.

¹⁵ Nöö hën mi jei wan töngö taa:

Un haika e.

Mi o ko a unu a wan köni fasi

kumafa wan fufuuma ta ko a ndeti.

Nöö ee wan sëmbë i dë ku wojo ku koosu bisibisi a
i sinkii,

nöö i naki bunuhedi e.

Biga sëmbë an musu ko si i pënëpënë u sen musu
kisi i.

Nöö sö di töngö taki.

¹⁶ Nöö hën de dii akaa u dee didibi hën de waka a hii goonliba pii dee könu u dee köndëköndë tuu te de kaba, nöö hën de tuu hai ko makandi a di kamian di dee Dju ta kai Amagedon fu de go a di feti.

¹⁷ Nöö hën di u sëbën basia ko kandi di fëen komitji, lasiti wan, tuwë go a di ventu dendu.

Nöö hën mi jei wan gaan töngö kumutu te a di könu sutuu u Masa Gaangadu a di Wosu dendu dë. A taa: “Söö. Kaba fëen disi e!”

¹⁸ Nöö di juu dë, liba ta koti faja hwaihwai, gaangadu ta bai gbalam gbalam, gaan giinta ta piki gililili, goonliba ta seki ta latja ta jabi. Nöö di seki di goonliba seki dë, nöö fu kumutu a di ten di Masa Gaangadu mbei goonliba buta sëmbë nëën u te dou di ten aki, nöö goonliba an bi seki sö wan daka.

¹⁹ Nöö fa a seki naandë, hën di gaan köndë de kai Babilon, booko a dii pisi. Nöö hii dee oto köndë u dee nasiönnasiön tuu kai booko pisipisi tu.

Wë nöö a di fa dë sö Gadu mëni di gaan köndë de kai Babilon e, kumafa a hogi tjika. Nöö hën a tei

wan gaan kan lai di hatiboonu fëen nëen te a fuu pöö, hën a duwengi ën faa bebëen.

²⁰ Nöö hii dee paati a dee ze dendu tuu go tee na wan u de dë u si möön. Hii dee gaangaan kununu an dë u feni möön tu, goonliba ko dë palalaa „te kamian an dë u tjubi möön„.

²¹ Nöö hën ëisi ta kumutu a liba ala dom-bodombo ta kai gbii gbii ta naki sëmbë ta kii. Dee ëisi dombo naandë, wan u de ta hebi kuma feifiteni kilo sö.

Nöö fa dee soni pasa dë seei, ma dee sëmbë fika a goonliba ta kosi Masa Gaangadu eti ta taki taku fëen fu di gaan sitaafu de ta tja naandë hedi.

17

Aki Johanisi si wan mötjö mujëe.

¹ Nöö hën wan u dee sëbën basia dee bi abi dee sëbën komitji ko a mi. Hën a taki da mi taa: “Ko go ku mi, nöö mi o lei i di sitaafu di di gaan mötjö mujëe di dë sindosindo a dee sëmëni wata mindi o kisi.

² Fa a sai naandë, hii dee könu u goonliba ku dee sösö sinkii sëmbë tuu a butëen seei da de u de libi mötjö libi ku ën tee a döögö de. Leti kuma te win döögö wan sëmbë, nöö sö a döögö de poi pakisei u de tjika.”

³ Nöö fa di basia fan dë, hën a tja mi go te a wan sabana dendu. Ma na mi sinkii go e, mi akaa. Nöö hën mi go si wan mujëe, a dë sindosindo a wan mbeti liba. Nöö di mbeti dë, sinkii fëen bë hëii sö, nöö a abi sëbën hedi, ku teni tutu a dee hedi fëen. Nöö hii ën sinkii tuu dë sikifisikifi ku wanlö hogi në ta sösö Masa Gadu.

⁴ Nöo di mötjö mujëe di i si a di mbeti liba sindosindo naandë, a dë bisibisi ku gaan dii soni nëen sinkii te a hia. Biga a bisi baau ku bë koosu, nöo a bisi sëmëni djamati sitonu ku goutu soni, ku diidii konda ta koti faja njëngënjëngë te na soni. Nöo a dë ku wan goutu kan nëen maun. Nöo di kan dë fuufuu pöö ku sösö hogi, ku poipoi soni, sensen wan. Nöo dee soni dë wë ta lei unfa di mötjö libi fëen hogi tjika.

⁵ Nöo wan wödu dë sikifisikifi a di mujëe mindifesi taa:

DISI DA DI GAAN BABILON,
DI GAAN MÖTJÖ MAMA U MUNDU.
HËN TA PAAJA MÖTJÖ LIBI A GOONLIBA
TA LEI SËMBË HII POIPOI LIBI,
SENSEN WAN DI NA FITI LIBISËMBË U DU A
GOONLIBA.

Sö wan hogi mujëe mi si dë e.

⁶ Nöo fa mi ta luku di mötjö naandë, nöo mi si taa a dë dööngödööngö ku di buuu u dee sëmbe u Gadu, dee de bi kii fu di de bi ta piki gbelin taa de nama ku Masa Jesosi.

Nöo a bigi da mi seei fa mi si di mujëe naandë.

⁷ Nöo hën di basia hakisi mi taa: “Mati, faandi mbei di soni dë bigi da i sö? Wë haika e. Mi o puu dee tjubitjubi soni da i. Di mujëe, ku di mbeti di a dë nëen liba dë di abi dee sëbën hedi ku dee teni tutu, de tuu mi o puu da i be i sabi andi de kë taki.

⁸ “Fa i ta si di mbeti naandë, nöo a bi dë kaa e, ma fa u dë aki an dë möön. Ma te wan pisi, nöo a o kumutu a di baaku di na abi goon toona ko baka. Ma nöo fa a o ko dë, nöo a o ko faa kaba a sösö go u koo awaa.

“Nöö te a o toona ko, nöö a o foondo dee sëmbë dee në u de an dë sikifisikifi a di Buku u Libi fu sensi Masa Gadu mbei goonliba. Te dee lö sëmbë dë si di mbeti a o bigi da de seei. Biga di mbeti dë an bi dë möön. A bi go ma nöö te u de kë si hën a toona ko baka.” Sö di basia taki da mi.

⁹ Nöö hën a toona fan ku mi möön, taa: “Mati, fa mi o fan ku i aki sö, nöö i musu abi fusutan ku kõni e, ufö i sa sabi dee soni mi o taki aki.”

Nöö hën a taa: “Haika e. Dee sëbën hedi u di mbeti naandë, de kë taki u dee sëbën kununu ka di mötjö mujëë dë a de liba. Söseei tu de kë taki u sëbën kõnu.

¹⁰ Nöö feifi u dee kõnu tii pasa go kaa e, nöö di u mbei sikisi nöö hën dë ta tii eti. Nöö di u mbei sëbën nöö hën an dou eti e. Nöö fa i si a o hopo ko dë, nöö a musu u ko ma fu wan sati ten sö nöö, nöö soni fëën o kaba.

¹¹ “Söö. Wë nöö di mbeti di i si an bi dë möön naandë ma te wan pisi a toona ko, nöö hën kë taki taa wan oto kõnu, di fu mbei aiti, o ko. Ma fa a o ko naandë, nöö a bi dë wan u dee sëbën dee bi tii kaa. A bi tii te a go, nöö hën a toona ko a tii möön. Sö di mbeti dë kë taki. Ma fa a o ko dë, nöö te wan pisi, nöö a o go kaba a sösö fu nöömö.

¹² “Nöö de teni tutu a di mbeti hedi i ta si naandë, nöö de seei da kõnu tu e, ma de an ko a tii eti. Nöö te juu u de dou, nöö de o kisi makiti u de ku di mbeti tuu sa tii makandi, ma fu wan sati pisiten nöö.

¹³ Nöö fa i si dee teni kõnu o tii dë, nöö de tuu o wooko ku di wan kodo pakisei. Biga hii makiti u de ku hii taki u de tuu o dë a di mbeti maun.

¹⁴ “Nöö de o hopo go feti ku di Sikafu Mii, ma di Sikafu Mii o wini de e. Biga hën da di Masa a hii masa liba, hënseei da di Kõnu a hii kõnu liba. Nöö

fa a o wini de dē, a o abi wanlō hia sēmbē nēen sē dee a bi pii tei buta ko sēmbē fēen apaiti. De tuu o ta waka nēen baka ku di wan kodo hati, nōō hēn ku de tuu makandi o wini dee kōnu e.”

¹⁵ Nōō hēn di basia fan ku mi mōōn taa: “Dee wata dee i si di mujēē dē a de mindi sindosindo naandē, nōō de wē da dee gaan hia sēmbē u mundu e, dee peipei nasiōn sēmbē, ku dee peipei lō, ku dee peipei fōluku ta fan dee peipei tōngō u goonliba.

¹⁶ “Nōō di mbeti di u taki dē, ku dee teni tutu fēen tuu, o ta buuse di mōtjō mujēē te de an sa si ēn a wojo seei. Nōō de o puu hii soni nēen di a abi, te a fika pēnēpēnē ku maun tjululuu. De o njan mēn te de kaba, nōō di fēen di o fika de o tjuma a faja fiaa puu dē.

¹⁷ Ma nōō fa i si de o ta du ēn dē, nōō Masa Gadu wē butēen a de hati u de du sō e. Nōō a o buta de teni kōnu fu de saka hii di tii u de ku telu da di mbeti, faa musu pasa a bakaten leti kumafa Gadu bi buta.

¹⁸ “Wē nōō di mujēē dē, nōō hēn wē da di gaan kōndē de kai Babilon e, di ta buta hii dee kōnu u di goonliba aki tuu nēen basu.”

Nōō sō di basia taki da mi e.

18

Aki di gaan kōndē de kai Babilon kai.

¹ Nōō a baka u di dē, hēn mi si wan oto basia u Masa Gaangadu kōndē kumutu a liba ta bazia ta ko a goon. Nōō fa a ko dē, nōō a abi gaan makiti, nōō di waiti fēen sinkii di a abi ta limbo hii goonliba. Sō a abi poosian tjika.

² Nōō hēn wē a bai basia taa:

“Heei, un haika ooo, lanti un haika e.
 Di gaan köndë de kai Babilon nöö a booko ooo,
 a booko kai holou seei.
 Fa i si u dë aki, a ko fika wan kamian ka dee didibi
 nöö ta libi.
 Mi taki e, a ko dë wan kamian seei ka dee soni bi
 ta mbei deseei gadu ta daama nango ta ko.
 Na ala dee tingi fou ku hii dee taku fou u goonliba
 tuu na bunu wan hai go fika ta libi.

³ Fa di köndë bi sai naandë,
 nöö hii dee nasiönnasiön sëmbë u goonliba tuu
 njan di poipoi libi fëen kaa tefa de dööngö. Aai.
 Dee könu u goonliba seei
 njan di fanafiti libi fëen naandë ku ën makandi.
 Nöö di langahati sëmbë bi abi u dee soni fëen,
 hën mbei dee wënkëma ko gaan guduma seei.
 Ma nöö fa u dë aki
 a booko kai o,
 a kai kaba a sösö gbegedee!”
 Sö di basia bai taki.

⁴ Nöö hën wë mi jei wan töngö piki a liba ala
 möön, a taa:

“Un kumutu a di köndë naandë e,
 un dee sëmbë dee dë u mi.
 Wan musu nama ku ën a dee hogi du fëen a ta du,
 fu dee sitaafu a o tja an musu kisi unu.

⁵ Biga fa a sai dë,
 nöö dee hogi du fëen lai oto a oto liba
 tee dou a Masa Gadu Köndë aki.
 Sö de hila tjika.

Nöö Gadu an fëëkëtë de e.

⁶ Nöö mi taki e,
 a musu kisi paima fu dee hogi dee a bi ta du
 naandë.

Aai.

De musu sitaafu ën tu toon möön hebi möön fa a bi
sitaafu otowan.

Di kan di a bi lai da sëmbë u de bebe,
nöö de musu lai ën tu pasi fuufuu dëen,
be a bebëen tuu.

Sö de musu dëen gaan sitaafu tjika.

⁷ Fa a bi ta libi hebi tjika dë kuma guduma
ta njan buka a hii soni,

leti sö nöö de musu toona penëen dëen fuka e. Aai.

Biga fa a sai naandë,

a bi ta sindo ta taki nëen hati taa:

‘Fa mi dë aki,

könu mi dë e.

Ma dë kuma dee mujëe manu u de dëdë, de fika a
ganda.

Nönö. Di soni de kai kusumi,

na wan ten seei mi o sabi ën a mundu möönsö’

Sö a bi ta taki nëen hati.

⁸ Nöö fëen mbei wë a o kisi dee lö sitaafu dë e.

A di wan kodo daka de o ko nëen liba seei gililii sö
ku telu.

Aai.

Ee fuu taki ën,

nöö kusumi, ku hangi ku dëdë tuu o ko nëen a di
wan kodo daka.

Faja o ko tjumëen kaba a sösö djee.

Biga di Kuutuma fëen da Masa Gaangadu seei

di abi hii kaakiti u mundu.”

Sö di fan di kumutu a liba ala, nöö sö a taki e.

⁹ Nöö fa di köndë o ta tjuma, sumuku fëen o
ta hopo nango a liba naandë, nöö dee könu u
goonliba dee bi ta libi di poipoi libi hogi wan ku ën
makandi, nöö de o si di sitaafu fëen di a kisi, nöö
de o ta bai ta këe ta kusumi seei te a bigi.

¹⁰ Ma de an o sa go zuntu ku ën e, biga de o fëëë poi. De o panta seei ta tëëmë. Nöö de o taanpu te a longi ala ta bai taa:

“Ee, aai oo maingë, a tjali!

Babilon, di gaan gindi nëbai köndë naandë,

hën kisi sitaafu sö hesi nö?

Aai, wë a bigi!”

Sö de o ta këë pena ta konda soni a buka.

¹¹ Nöö dee sëmbë dee bi ta bai soni a dee kami-ankamian u goonliba ta tja go ta sei a Babilon dë, nöö deseei o ta këë ta kusumi tu. Biga dee sipi u de dë lailai ku hii pei gudu, ma sëmbë an dë u bai de möön.

¹² Dee goutu soni, soofu soni, djamati sitonu, dee gaan diidii konda, dee pepei koosu gaan dii wan, baaubaau, ku bë, ku dee linzo koosu, dee lasua sö, hii pepei dii pau dee ta sumëë suti, dee tëmbë de ta tëmbë ku zaun tanda, pau, köpö, ku dee de ta tëmbë ku hanse sitonu,

¹³ dee pepei soni de ta tuwë a njanjan faa ko suti, dee pepei soni de ta tjuma a dee begitafa da dee gadu u de, dee gaan dii sumëësuti fatu, pepei win u bebe, fatu u lobi a sinkii, boon u jasa soni, dee alisi fania sö, kau, sikafu, hasi, dee gaan dii wagi dee hasi ta tja, dee libisëmbë dee de ta tja ko sei u saafu, te kisi dee de ta sei buta da fanafiti libi ta poi pakisei u de, dee lö soni dë tuu seei sëmbë an o dë u bai de möön.

¹⁴ Nöö dee sëmbë bi ta tja de ta sei dë, nöö de o këë pena da di köndë taa:

“A tjali baa.

Hii dee soni dee i bi ta giii u de,

na wan u de fika da i möön e.

Hii dee gudu fi ku di nëbai i bi abi,

de an dë u si möön.

De tuu kaba faa.

Aan fa joo du te joo sa feni de möön a mundu oo.”

Nöö sö de o ta bai ta taki.

¹⁵ Nöö dee wënkëma dee bi ta sei soni da dee sëmbë u Babilon tefa de ko gaan guduma dë, nöö deseeri o si fa di köndë ta pena, nöö de o panta tee. De o tuwë gogo te a wan së ala ta konda soni a buka taa:

¹⁶ “Ee, aai oo maingë,
di soni aki a tjali.

A bigi da u.

Di gaan nëbai köndë naandë,

hën kaba a sösö sö. Aai.

Di köndë dë,

hën wë bi abi hii dee gaan diidii koosu sö,

bë ku baau.

Hën bi abi dee peipei goutu soni ku dee djamati,

ku dee diidii konda dee ta koti faja njëngënjëngë.

¹⁷ Nöö hën sö hesi hii dee gudu dë kaba a sösö tuu
faa!

A bigi a mundu e baa!” Sö de o ta bai ta kää ta taki.

Nöö dee kabiteni u dee sipi, ku dee matoosi, ku dee sëmbë dee ta waka a dee sipi, ku hii dee sëmbë kaa dee ta wooko a dee sipi u de feni soni u njan, hii dee lö sëmbë dë tuu o taanpu a longi tu, ta luku fa di köndë ta tjuma ta kaba a sösö.

¹⁸ Nöö fa de o ta si di sumuku ta puu gbitii nango a liba naandë, nöö de o bai taa:

“Ee aai oo, maingë,

di nëbai foto hën ko sö nö?

Biga na wan köndë seei bi dë a mundu aki

di i bi sa tei maaka ku ën.

Aai maingë, wë a bigi.”

19 Nöo de o ta ba gudugudu ta hiti a de hedi ta bai ta këe ta konda soni a buka ta kusumi taa:

“U kai wolo da i oo,

u kai wolo da i e,

i di gaan köndë naandë.

Di soni aki bigi da u poi.

Biga dee sëmbë dee bi ta waka a di ze ta sei soni

i wë bi mbei de ko gaan guduma.

Ma nöo fa u dë aki,

nöö hën i poi kaba a sösö wantewante sö nö?

Aai, wë a bigi.”

Sö de o ta këe pena ta taki.

20 “Wë ma nöo un dee sëmbë u Masa Gadu Köndë,

un musu wai e.

Un wai seei,

un dee tjabukama u Masa Jesosi

ku un dee fesiten tjabukama u Gadu.

Un wai oo,

hii un dee sëmbë u Gadu tuu.

Biga Masa Gadu paka di köndë dë baka

u dee hogi dee a bi du unu e.”

21 Nöö hën wan gaan makiti basia u Masa Gaan-gadu köndë hopo wan gaan gindi sitonu kuma di de ta lala soni, nöo hën a tuwëen a di ze dendu dubuu pii.

Nöö hën a taa:

“Sö de o hiti i tu e,

ju di gaan köndë de kai Babilon dë.

Sö joo kai hebi tjika.

Nöö fa de o tuwë i dë,

nöö ja o dë u si ku wojo möön a mundu e, kwetik-weti.

22 Dee gitalima fii,

ku dee kandama,

ku dee sëmbë bi ta böö foloiti ku tutu,
 na wan kodo u de o dë u jei a i möön.
 Dee tëmbëma dee bi ta mbei dee soni a i dë,
 na wan u de o dë a i möön e.
 Na wan kodo u dee mbii giinta seei o dë u jei a i
 möön.

²³ Faja an o dë ta sëndë a i möön tu.

Nöö fa wan womi ku ën njunjun mujëë bi ta fan
 suti ku deseëi dë,

ma di fan dë an o dë u jei a i möön e.

Fa i bi sai dë,

nöö dee sëmbë dee bi ta sei soni a i,
 de bi dë gaan hebi sëmbë u goonliba.

Hii nasiön sëmbë u goonliba tuu
 i bi ta dööngö ta hai ta tja ko a i dë

ku dee gaan tofu fii,

ku dee ganjan fii,

ta poi de ta kaba a sösö.

²⁴ Fa i si i sai dë,

a di doti fii dë

nëën wë de feni di buuu u dee tjabukama u Gadu

ku hii dee oto sëmbë fëën dee de bi kii a goonliba
 aki.

Hën wë mbei joo kisi sö wan gaan hogi sitaafu e.”

Nöö sö mi jei di basia bai taki.

19

Aki dee sëmbë u Gadu ta wai

fu di Babilon kai.

¹ Nöö hën a baka u di dë, hën mi jei soni ta giinta
 a liba ala kuma wanlö gaan hia sëmbë ta bai taa:

Aai oo, dee sëmbë,

un boo ta gafa di Gadu fuu e!

Biga hën abi hii heepi a mundu.

Fa a sai dë, a waiti e,
nöö a a' nëbai tu.

Hën abi hii makiti u mundu.

² Dee kuutu dee a ta kuutu, a ta a' leti a de,
nöö a ta kuutu a wan leti fasi tu.

Biga a kuutu di gaan mötjö mujëë
di bi poi hii goonliba ku di fanafiti libi fëën.

A dëën di sitaafu di fiti ën.

Biga nëën maun de feni di buuu u dee futuboi u
Gadu dee de bi kii.

Hën wë mbei Gadu dëën di sitaafu dë sö e.

³ Nöö hën mi jei de bai wan pasi möön taa:

Aai oo, un gafa Masa Gadu e.

Biga fa a tjuma di gaan köndë dë,
nöö sumuku fëën ta puu nango a liba ala fu nöömö.

⁴ Nöö hën de tuwenti-a-fö tiima ku dee fö libilibi
soni, hebi wan dë, nöö hën de kai ku fesi a goon
a Masa Gaangadu fesi dë ta gafëën ka a dë a di
könubangi sindosindo naandë.

Nöö hën de taa:

Sö a dë. Un boo gafa Gadu e!

⁵ Nöö hën mi jei wan oto töngö kumutu leti ka di
könubangi sai naandë. A taa:

Aai, tuu, un gafa di Gadu fuu.

Hii un dee sëmbë dee ta dini ën ta lesipeki ën,
pikiwan ku gaanwan tuu,
un gafëën e!

⁶ Nöö hën mi toona jei wan giinta fu wanlö gaan
hia sëmbë ta piki kuma wan gaan dan ta mbei
wooo, kuma liba ta bai gbalamgbalam sö. De ta
bai taa:

Aai, dee sëmbë, un gafa Gadu e.

Hën da Masa fuu.

Hën wë abi hii makiti.

Fa a sai dë,

nöö hën da könu u mundu ta tii hii soni.

⁷ Un piizii ku ën.

Un boo wai ku ën ta bai ën në.

Biga di juu di di Sikafu Mii musu toou ku di mujëë
fëën,

nöö a dou e.

Fa i si u dë aki,

di mujëë seekëën seei te a kaba kaa.

⁸ Nöö fa i si a bisi dë,

a dë ku gaan limbo koosu gbelingbelin,

waiti wan seei ta koti faja njëinjëin.

Sö wan koosu wë de dëën faa bisi e.

(Wë nöö di koosu naandë, dee sëmbë, hën wë ta lei kumafa dee sëmbë u Gadu ta libi limbolimbo nëën wojo tjika e.)

⁹ Nöö hën di basia di ta lei mi dee soni taki da mi taa: “Söö. Wë sikifi sö e, mati, taa: ‘Dee sëmbë Gadu kai fu de ko a di toouwosu u di Sikafu Mii ko njan di piizii, nöö de a’ kôlôku e.’ ”

Hën a taki da mi taa: “Dee soni dee i si mi ta tei ta konda da i aki, nöö de dë tuutuu soni, gbelingbelin wan. Biga a Gadu seei wë de kumutu.”

¹⁰ Nöö di mi jei a taki sö, hën wë mi kai a di basia dë futu ku fesi a goon naandë, u mi musu begi ën. Ma nöö hën a bai mi taa: “Nönö e, mati, na du sö e. Biga fa i si mi dë aki, nöö mi dë wan futuboi u Gadu leti kuma i seei ku dee otowan fii dee i si tei dee soni dee Masa Jesosi bi konda. Sö nöö u tuu dë e. Gadu wanwan fii musu begi. Biga hën nöö Masa Jesosi bi mbei sëmbë ko sabi di a bi dë a goonliba aki, nöö hën nöö di Akaa bi ta buta a dee tjabukama hati tu u de ta konda soni fëën da sëmbë. Nöö hën mbei hën nöö i musu begi.”

Aki Masa Jesosi ku dee sodati u Gadu Köndë miti feti ku dee felantima fëen.

¹¹ Nöö hën mi bia luku, hën mi si liba ala jabi hooo. Hën mi si wan weti hasi ku wan Sëmbë nëen liba sindosindo. Nöö di Sëmbë dë, hën de kai Futoou ku Leti. „Biga i sa futoou ën a hii soni dee a ta du, nöö dee soni a ta taki, de tuu dë gbelingbelin soni.„ Hën ta kuutu ku leti, nöö sösee a ta feti ku leti tu.

¹² Fa a sai dë, nöö wojo fëen ta sëndë kuma faja, „ku ën a ta si hii soni tuu tee dou,„ nöö a dë ku sëmëni könu kaapusa nëen hedi. Nöö wan në dë sikifisikifi nëen di oto sëmbë an sa sabi möönsö, boiti hën wanwan tö nöö sabi ën.

¹³ Nöö a ta bisi wan gaan langa djapona nëen sinkii, nöö di djapona dë kuma de tuusi ën a buuu toona puu. Nöö di oto në fëen, hën da di Wöutu u Gadu.

¹⁴ Nöö fa a dë a di hasi liba ta waka ta ko dë, nöö dee sodati u Masa Gaangadu köndë tuu dë nëen baka silili ta ko, nöö de tuu dë a weti hasi liba tu, ku gaan limbo koosu faan a de sinkii.

¹⁵ Nöö wan së ufangi saapusaapu selenselen a de tu së ta kumutu a di Fesima dë buka dendu. Ku ën a o feti ku dee felantima fëen u hii dee nasiön tuu te a wini de. A o ta tii de ku gaan kaakiti seei, leti kuma te wan felu kai a wan doti paabi liba booko ën pisipisi. Nöö fa i si a o ta ko dë, nöö hën o makisa hii dee doloifi njanjan dee dë a di hatiboonu baki u Masa Gaangadu dendu, di abi hii makiti u mundu.

¹⁶ Nöö wan në dë a di djapona fëen ku ën asak-paa tuu taa:

DISI DA DI KÖNU A HII KÖNU LIBA,
KU DI MASA A HII MASA LIBA.

Aki wan basia ta bai da fou

u de jei.

¹⁷ Nöö hën mi bia luku leti a di sonuwojo ala, hën mi si wan basia u Gadu taanputaanpu. A ta bai da hii dee tingifou ta buwa a liba ala taa:

Un hai ko ooo!

Un hai ko e!

Un ko njan di gaan njan di Masa Gaangadu ta seeka da unu.

¹⁸ Biga hia gbamba o dë u njan e! --

dee könu,

ku dee sodati hedima,

ku dee gaan hebima u mundu,

ku hasi,

ku dee sëmbë bi ta waka a dee hasi liba,

sö di gbamba hia tjika e!

Un hai ko njan dee sinkii u hii pei libisëmbë dee dë a goonliba e:

fiima ku saafuma,

lagima ku hebima,

pikiwan ku gaanwan tuu.

Un tuu ko njan e!

Sö di basia bai da dee fou.

¹⁹ Wë nöö fa a bai dë, hën mi si di mbeti ku dee könu u goonliba ku hii dee sodati u de, ka de bi hai go zunta ta seeka fu de go feti ku di Sëmbë di dë a di weti hasi liba ku dee sodati fëen.

²⁰ Nöö hën wë aan soni. Hën di Fesima dë ku dee sodati fëen hën de kisi di mbeti gbolo, ku di ganjan tjabukama fëen di bi ta du dee foondofoondo wooko da di mbeti. Di ganjan tjabukama dë, hën bi ganjan hii dee sëmbë dee dë ku di nöbu u di mbeti a de mindifesi tuu, dee ta begi di pindi fëen. Hën ku di mbeti seei tuu de kisi ku libi vinde vïoo tuwë

go a di gaan faja kuma ze di ta kisi ku zuwalufu fu nöömö.

²¹ Nöö hën de toona kii dee bakama u di mbeti tuu puu ku di sëufangi di dë a di Fesima buka dë.

Nöö hën wë dee fou kai de na de e, nöö hën de go ta njan dee dëdëdëdë sëmbë a goon naandë teefa bëë u de fuu.

Sö wan soni mi si e, dee sëmbë.

20

Aki ta taki u di dusu jaa tii u Masa Jesosi ku fa de du

ku di didibi.

¹ Nöö hën a baka u di dë, hën mi si wan basia u Masa Gadu Köndë möön kumutu a liba ala ta bazia ta ko. Nöö fa a ta ko dë, nöö a dë ku wan sөөтө mii nëen maun. Nöö di sөөтө mii dë, hën ta jabi di baaku di na a' goon. Nöö a dë ku wan gaan këti nëen maun tu.

²⁻³ Nöö hën a kisi di gaan bë kaima gbaa, di oto në fëen da di awoo sindeki, hën da di didibi Saatan seei. Nöö hën wë a bui ën ku di këti te a kaba, vinde viin go a di baaku di na abi goon naandë dendu. Nöö fa a vindëen tuwë go dë, nöö a o sai dë wan dusu jaa longi bifö de o toona lusu ën baka.

Nöö hën di basia sөөтө di baaku buka te a kaba naki sitampu nëen gbai be di kaima tan a di kamian dë. An musu kumutu faa go ta ganjan dee nasiönnasiön sëmbë u goonliba möön, hii dee dusu jaa longi naandë. Ma nöö a baka u di dë, nöö de musu toona lusu ën fu wan sati pisiten sö.

⁴ Nöö di mi toona luku möön, nöö hën mi si wanlö sëmbë sindosindo a wanlö könubangi dë.

Dee sēmbē naandē, de Gadu da taki fu de musu dē kuutuma.

Nöö hēn mi toona si dee akaa u dee sēmbē dee de bi koti hedi kii fu di de bi nama ku Masa Jesosi ta konda di buka u Gadu. Dee lö sēmbē naandē, de an saka deseeri da di mbeti ku di pindi fēen wan daka möönsö, de an tei di maaka fēen a de mindifesi nöö de an tei en a de maun tu. Nöö de wē toona weki ko dē ku libi e, nöö de ku Masa Jesosi tuu ta tii makandi a de dusu jaa longi dē.

⁵ Nöö fa dee sēmbē toona weki dē, hēn wē o dē di fosu wekibaka u dēdē sēmbē. Ma dee oto sēmbē an o weki baka eti e. Te dee dusu jaa pasa ufö de o weki.

⁶ Fa dee fosu sēmbē weki dē, nöö de dē apaiti sēmbē u Gadu, nöö de dē bunu. Biga di u tu dēdē di ta paati libisēmbē ku Gadu fu nöömö, an o kisi de möönsö. Nöö fa de sai naandē, de o abi di mindima wooko ta tja sēmbē go a Gadu ku Masa Jesosi di Keesitu, nöö de ku en o ta tii di tii makandi di wan dusu jaa longi dē.

Aki ta lei fa di didibi kaba a sösö.

⁷ Nöö a baka u de dusu jaa dē nöö de o lusu di didibi puu a di baaku dendu ka de bi tuwēen go.

⁸ Nöö a o ta waka a hii kamian u goonliba ta lontu ta kai dee nasiönnasiön sēmbē u de musu hai ko fu de feti ku Gadu. Nöö dee sēmbē a o ganjan hai tja ko dē, nöö de o ta kai de Gögi ku Magögi, nöö de o hia teee kuma dee sandu sii dee dē a di ze bandja di na wan sēmbē sa konda.

⁹ Nöö fa dee hia sēmbē o kumutu a hii köndē u goonliba dē, nöö de o booko ku baai gililili hai ko lontu dee sēmbē u Gadu, ka de dē a di köndē di a lobi dē. Hēn da Jelusalen. Nöö de o paaja lontu di

köndë buta a djegi u de feti ku ën. Ma nöö di juu dë, wan gaan soni o pasa. Faja o kumutu a liba ala kai a de liba tjuma de kii tuu fiaa puu dë.

¹⁰ Nöö de o kisi di didibi di bi ganjan dee hia sëmbë di gaan ganjan naandë, nöö de o tuwëen go a di gaan faja di ta kisi u nöömö ta tingi zuwalufu, ka de bi hiti di mbeti ku di ganjan tjabukama tuwë go kaa. Nöö naandë wë de o fika ta tja gaan sitaafu fu teego. De an o kumutu dë möönsö.

Aki ta lei di kaba lasiti kuutu

u Gadu.

¹¹ Nöö hën mi bia luku, hën mi si wan gaan könubangi wetiweti faan sö, ku wan Sëmbë nëen sindosindo. Nöö fa u mbei dë, hën mundu ku goon go kumutu a di Sëmbë naandë fesi te de an dë u si möön seei, kwetikweti. „Sö wë di kaakiti u Gadu bi hebi a di kamian dë e.”

¹² Nöö hën mi si dee dëdë sëmbë, heiwan ku lagiwan tuu, taanputaanpu a di Sëmbë di dë a di könubangi fesi.

Nöö aan soni, hën de jabi dee buku. Nöö hën de tei wan oto buku bi sai dë möön de kai di Buku u Libi, nöö hën de jabi ën tu. „Nöö a di buku naandë, dee sëmbë dee kisi di libi u teego në dë sikifikifi.” Nöö hën de kuutu dee dëdë sëmbë dee dë taanputaanpu dë te dou kumafa de bi libi a goonliba. Biga hii fa de bi libi a goonliba tuu dë sikifikifi a dee buku de jabi naandë dendu.

¹³ Nöö fa de du dë, nöö di ze seei puu hii dee dëdë sëmbë dee bi dë nëen dendu tuu tja ko, nöö dëdë ku dëdëköndë seei puu dee sëmbë u de tja ko tu. Nöö

hën di Sëmbë di dë a di könubangi kuutu hiniwan u dee lö sëmbë dë te dou kumafa de bi libi.

¹⁴ Nöö hën de tei dëdë ku dëdë köndë tuu tuwë ku telu go a di gaan faja dendu. Nöö di faja dë, hën wë da di u tu dëdë e. Naandë dee sëmbë dee o paati ku Gadu o go dë fu nöömö.

¹⁵ Nöö hiniwan sëmbë di në an dë sikifisikifi a di Buku u Libi, nöö de o hiti ën tuwë go a di gaan faja kuma ze dë dendu.

Sö wan gaan soni mi si möön e, dee sëmbë.

21

Aki ta taki u di njunjun mundu ku di njunjun goonliba di o ko.

¹ Nöö hën mi bia luku möön, hën mi si wan njunjun mundu ku wan njunjun goonliba, biga di fosu mundu ku di fosu goonliba an dë möön. Nöö di ze seei an dë u si möön tu. De tuu pasa go faa.

² Nöö hën mi si di apaiti köndë u Masa Gaangadu, hën de kai di Njunjun Jelusalen, ta kumutu a Gadu ala ta saka ta ko. Nöö fa a ta ko dë, nöö a hanse leti kuma wan mujëë de seeka bisi te de kaba këë da wan womi faa tööu ku ën. Sö di köndë waiti tjika.

³ Nöö hën mi jei wan töngö piki leti a di könubangi naandë. A bai taanga taa: “Fa u dë aki, nöö di tan kamian u Masa Gaangadu ko dë a libisëmbë dendu e. Aai. Masa Gadu o ta libi ku libisëmbë awaa. De o dë sëmbë fëën, nöö hënseei o dë Gadu u de tu.

⁴ Nöö fa de o ko sëmbë fëën dë, nöö a o feki hiniwan u de wojowata puu. Këë an o ta kisi de möön. Dëdë ku tjali ku kusumi an o dë a de dendu möön tu. Söseei sinkii hati an o dë möön seei, kwetikweti, biga dee awoo soni dee bi dë tuu pasa go kaa.”

⁵ Nöo hën di Sëmbë dë sindosindo a di könubangi naandë taki taa: “Wan si ö? Mi ta tooka hii soni buta ko njunjun.”

Nöo hën a taki da mi taa: “Dee soni i si mi ta konda da i aki, nöö i musu de tuu sikifi e. Biga bumbuu soni seei de dë fii sa a’ futoou a de liba, nöö de tuu seei o ko pasa.”

⁶ Nöo hën a taki da mi möön taa: “Wë a kaba. Mi wë da di seti u hii soni ku di kaba fëen. Nöo ee wan sëmbë dëewata kisi i nöö be i ko a mi e, nöö mi o tja i go ka di wata fu di libi u teego ta kumutu. Nöo di wata dë an o dë fii paka ufö mi da i ën.

⁷ “Nöo hii dee suti soni u ta taki aki tuu dë u di sëmbë di wini dee soni dee bi ta tapa pasi dëen faa du fa Gadu kë. Dee lö sëmbë dë o dë miuu u mi e, nöö mi o dë Gadu u de.

⁸ “Ma nöö dee sëmbë ta fëëë sëmbë te de an sa nama ku mi, ku dee sëmbë dee an kë biibi a mi liba, ku dee sëmbë dee ta du dee soni ma sa si a wojo, dee kiisëmbëma, dee sëmbë ta libi fanafiti libi a di së u manu ku mujëë, ku dee tofuma, dee wisima, dee sëmbë ta begi oto gadu, dee mindisonima, mi taki da i taa di kamian u dee lö sëmbë dë, nöö hën o dë di gaan faja ze di ta kisi gililili dë ta tingi zuwalufu. Nëen dendu dee lö sëmbë dë o dë e. Hën wë da di u tu dëdë.” Sö di Sëmbë sindosindo a di könubangi dë taki da mi.

Aki ta taki fa di Njunjun Jelusalen o hanse tjika.

⁹ Nöo hën wan u dee sëbën basia u Gadu Köndë di bi abi dee sëbën komitji ku dee lasiti sitaafu u Gadu, nöö hën wë a ko a mi. Hën a taa: “Ko boo go. Be mi tja i go lei di töou mujëë u di Sikafu Mii.”

¹⁰ Nöo hën a tei mi na akaa fasi tja go tee a wan gaan kuun liba, hei wan, nöö hën a mbei mi si di

köndë u Masa Gaangadu, di njunjun Jelusalen di ta kumutu a Gadu ala ta bazia ta ko.

¹¹ Nöö fa a ta ko naandë, nöö a ta sëndë seei. Nöö di sëndë fëen, hën di waiti u Gadu di a abi, hën i ta si dë e. Nöö a hanse teee, i ta si ën kuma di djamati sitonu de kai jasipisi, sö a ta koti faja tjika. Nöö a dë limbolimbo gbegedee tu, kuma gaasi.

¹² Nöö de mbei wan gaan hei peni lontu di köndë, nöö di peni abi tuwalufu dööbuka fii denda go a di köndë dendu. Nöö hiniwan u dee dööbuka naandë ta abi wan u dee në u de tuwalufu lö u Isaëli sikifisikifi nëen liba, nöö a abi wan basia u Masa Gadu ta watji ën.

¹³ Nöö dee dööbuka dë a de fö së kanti u di peni. Dii u de dë a di së u sonukumutu, dii dë a di së u sonugo, dii dë a di së u basusë, dii dë a di së u libasë.

¹⁴ Nöö fa di peni u di köndë sai dë, a mbei a tuwalufu gaan sitonu liba. De da goonsei fu di peni. Nöö hiniwan u dee sitonu abi di në u wan u de tuwalufu tjabukama u di Sikafu Mii sikifisikifi.

¹⁵ Wë nöö fa di basia ta fan ku mi naandë, nöö a dë ku wan goutu pau nëen maun, faa maaka di köndë ku dee dööbuka fëen ku di peni fëen tuu, luku unfa de langa tjika.

¹⁶ Nöö di köndë mbei fökanti e, langa fëen ku baai fëen dë makandi.

Nöö hën di basia maaka di köndë te a kaba ku di pau dë nëen maun naandë, nöö a langa kuma tu-dusu-ku-fö-höndö kilomëti sö. Nöö di baai fëen ku di hei fëen dë tu-dusu-ku-tu-höndö kilomëti sö tu.

¹⁷ Nöö hën a maaka di degi u di peni te a kaba tu, nöö a dë kuma 60 mëti sö. Nöö hii fa wan basia u

Gadu hën maakëen seei, ma a maakëen ku di wan seei maaka di libisëmbë ta maaka soni.

¹⁸ Nöo fa di peni sai dë, ku di djamati sitonu de kai jasipisi de mbei ën e, nöo a dë gaan hanse soni. Nöo di köndë seei mbei ku goutu wanwan tö, nöo di goutu dë dë limbolimbo gbegedee kuma gaasi sö, ta koti faja njëngënjëngë. Sö a limbo tjika.

¹⁹⁻²⁰ Nöo de tuwalufu sitonu u taki dë, dee dë di goonsei u di peni, nöo deseeri dë bisibisi ku gaan hanse djamati sitonu, hiniwan sitonu ku hën pei djamati:

Di fosuwan de bisi ën ku di djamati sitonu de kai jasipisi.

Di u tu de bisi ën ku di djamati sitonu de kai safila.

Di u dii de bisi ën ku di de kai agaati.

Di u fö de bisi ën ku di de kai samalagida.

Di u feifi de bisi ën ku di de kai saadonisi.

Di u sikisi de bisi ën ku di de kai koonaleini.

Di u sëbën de bisi ën ku di de kai kiisoliti.

Di u aiti de bisi ën ku di de kai belileesi.

Di u nëigi de bisi ën ku di de kai tapasiön.

Di u teni de bisi ën ku di de kai kiisopasi.

Di u ëlufu de bisi ën ku di de kai hiasin.

Di u tuwalufu hën de bisi ku di djamati sitonu de kai ametisi.

„Nöo fa u kai dee peipei sitonu dë, nöo so u de dë bë, so u de dë guuunguuun, so u de dë kuma jaififolo sö, so u de dë kuma baau, so u de dë kookokooko. Fa de sai dë, de dë gaan hanse soni e, ta koti faja njëinjëin.„ Nöo sö de mbei di goonsei u di peni hanse tjika.

²¹ Söö. Nöo de tuwalufu döo u di peni mbei ku wan hanse soni tu, kuma di weti konda faan sö de kai paaleli. Hiniwan döo mbei ku wan sii fëen.

Nöö di gaan pasi u di köndë naandë mbei ku goutu wanwan limbolimbo gbegedee te dou. Nöö fa di goutu sai dë, i sa si pasa nëen te dou a goon kuma gaasi, sô a limbo tjika.

Nöö sô wë di köndë waiti e, dee sëmbë.

²² Nöö fa mi si di köndë naandë, nöö Wosu u Gadu an dë nëen dendu e. An dë fanöudu, biga Masa Gaangadu di abi hii makiti, ku di Sikafu Mii, nöö de dë a hii di köndë kaa. «An dë fii go a kamian u go begi de möön.»

²³ Nöö sonu ku libawojo an dë fanöudu u tuwë limbo da di köndë tu. Biga di waiti u Gadu ku di limbo u di Sikafu Mii ta tuwë limbo da hii di köndë kaa.

²⁴ Nöö ka di köndë o limbo tjika dë, nöö hii sëmbë u goonliba o dë a di limbo dë dendu ta libi. Nöö hii dee könu u di goonliba tuu o tja hii nëbai u de ko a di köndë kaa.

²⁵ Nöö dee döo u di köndë an o ta tapa möönsö. Jabijabi nöö de o ta dë hii daka, biga ndeti an o dë möön.

²⁶ Nöö di nëbai ku di hei fu hii nasiön o dë a di köndë naandë dendu.

²⁷ Ma nöö fa u taki aki, ee wan soni an dë limbolimbo, nöö an o sa ko a di köndë e. Dee sëmbë ta du fanafiti soni, sen soni, ganjan, mindi soni, de an o ko dë. Ma dee sëmbë dee në dë sikifikisikifi a di Buku u di Sikafu Mii, nöö de nöö o sa pasa ko a di köndë dendu u de feni di libi u teego.

22

Aki Johanisi ta tapa di pampia.

¹ Nöö hën wë di basia lei mi di lio di abi di wata u di libi u teego. Fa mi si di lio dë, nöö a dë seei

limbolimbo gbegedee ta koti faja njëngënjëngë sö, nöö a kumutu leti ka di könubangi u Masa Gadu ku di Sikafu Mii dë.

² Nöö di lio ta kule seei langalanga leti a mindi u di gaan pasi u di köndë, nöö a de tu së bandja tela fu di lio, nöö i abi di pau de ta kai Di Pau u di Libi u Teego. Nöö tuwalufu pasi di pau i si dë ta pai a wan jaa dendu, hiniwan liba a ta pai wan pasi. Nöö di uwii fëen ta kula hii nasiön u goonliba.

³ Nöö di juu ten dë, na wan soni o dë möön di siba dë nëen liba e. Nöö di könubangi u Masa Gadu ku di Sikafu Mii o dë leti a di köndë ganda mindi. Nöö naandë dee futuboi fëen o ta dini ën.

⁴⁻⁵ De o ta si ën fesi hiniwan juu, nöö di në fëen o dë a de mindifesi. Nöö sö hën ku de o ta tii makandi fu nöömö teego.

Nöö di juu ten dë, ndeti an o dë möön e. Nöö de an o abi lampufaja fanöudu möön u limbo kamian. Sonu seei an o dë fanöudu möön faa tuwë limbo ko a di köndë, biga di waiti Masa Gaangadu abi, hënseei da di limbo u di köndë kaa.

⁶ Nöö hën di basia taki da mi taa: “Söö. Wë haika e. Dee soni dee i si ku dee i jei aki, nöö tuutuu soni de dë e. Nöö i sa a’ futoou a de liba biga a Masa Gadu seei de kumutu. Fa i si a bi ta manda di Akaa fëen ko a dee tjabukama fëen liba a fesiten u de ta konda soni dëen, nöö söseei a manda di basia fëen ko konda dee soni dee o pasa abiti möön da i tu. Biga a kë fu dee futuboi fëen musu sabi de.” Nöö sö di basia taki da mi.

⁷ Nöö Masa Jesosi seei fan tu. A taa: “Mi ta ko djunsu e. Nöö di sëmbë di o ta piki dee soni dee dë a di Buku aki u dee soni o ko a bakaten, nöö di sëmbë dë hën o feni bunu a Gadu.”

Sö wë Masa Jesosi taki.

⁸ Wë nöö mi Johanisi, miseei piki tu taa miseei si dee soni aki ku miseei wojo, mi jei de ku miseei jesi. Nöö de bigi da mi tee mi kai a di basia di ta lei mi de dë fesi, fu mi begi ën.

⁹ Ma a taki da mi taa: “Nönö mati, na du sö e. Biga mi dë wan futuboi u Masa Gadu leti kuma i seei ku hii dee otowan fii, dee tjabukama u Gadu ku hii dee sëmbë dee ta piki dee soni dee dë sikifikifi a di Buku aki. Nöö ja musu begi mi e. Masa Gaangadu hën wanwan nöö i musu begi.”

¹⁰ Nöö hën a toona taki da mi taa: “Haika e. Dee soni dee dë a di Buku aki, de ta taki u dee soni o pasa a bakaten, nöö ja musu hoi de buta kuma wan tjubitjubi soni. Biga di ten ta zuntu u de pasa.

¹¹ Nöö di sëmbë di ta du hogi, nöö be a ta du hogi nango nöömö, nöö a o si. Di sëmbë di ta libi fanafiti libi, nöö be a ta libi sö go dou, nöö a o si. Ma nöö di sëmbë di ta libi bunu a Gadu wojo, nöö be hënseei libi sö go dou tu e. Di sëmbë di dë apaiti da Gadu, nöö be a dë sö go dou.” Sö a taki da mi tefa a kaba.

¹² Nöö haika fa Masa Jesosi taki möön. A taa: “Mi o ko hesihesi e. Nöö te mi ko, nöö mi o tja paima ko paka hiniwan sëmbë kumafa i bi libi a goonliba.

¹³ “Mi wë da di A ku di Z, di fosuwan ku di lasiti wan. Mi da di bigi ku di kaba u hii soni.

¹⁴ “Nöö mi taki e, kölöku u di sëmbë di ta wasi ën koosu fa a ta dë limbolimbo. Biga joo feni pasi u denda go a di köndë dendu fii go njan di fuuta u di pau u di libi u teego.

¹⁵ “Ma nöö dee sëmbë dee ta libi doti libi kuma dagu, ku dee sëmbë dee ta du tofu wooko ta wisi otowan, ku dee ta booko Gadu wëti a di së u

manu ku mujëë, dee sëmbë dee ta kii sëmbë, ku dee ta biibi oto gadu, ku dee mindisonima, ku dee lëgëdëma, nöö dee lö sëmbë dë, de an o sa denda go a di köndë möönsö e.

¹⁶“Nöö mi Jesosi, miseei manda di basia u mi faa konda hii dee soni aki da un dee sëmbë dee ta miti makandi a mi nè, be un sabi de. Nöö mi wë da di Böngö u Könu Dafiti, di bakamii fëen di di Buku bi taki taa o ko könu. Mi da di gaan waiti teeja di ta tja didia ko.” Sö Masa Jesosi taki.

¹⁷Nöö fa a fan dë, hën di Akaa fëen ku di mujëë u di Sikafu Mii tuu ta piki taa: “Aai, Masa, ko e!” Nöö di sëmbë di ta jei di kai dë, nöö hënseei tu musu piki taa: “Aai, ko o, Masa!” Nöö ee wan sëmbë dëewata kisi i, nöö be i ko e. Hiniwan sëmbë di kë kaa, nöö be i ko tei di wata u di libi u teego u ta taki aki. Biga di wata dë, a dë u feni söndö i paka fëen.

¹⁸Wë nöö un dee sëmbë dee ta jei dee soni dee dë sikifisikifi a di Buku aki fu ko pasa a bakaten, mi kë bai unu a soni e. Mi taki e, taa ja musu sikifi wan soni buta a liba möön leki dee soni dee dë sikifisikifi aki kaa. Biga ee i du sö, nöö Gadu o tja dee sitaafu dee dë sikifisikifi a di Buku aki ko buta a i liba tu.

¹⁹Nöö ja musu puu soni a dee soni dee dë sikifisikifi aki tu. Biga ee i du sö, nöö Gadu o puu i tu, fu ja feni dee suti soni dee di Buku aki ta taki. Sö wan sëmbë ja o sa ko a di köndë fëen dendu möönsö, nöö ja o sa feni di fuuta u di pau u di libi u teego njan möönsö tu.

²⁰Wë nöö di Sëmbë di taanpu kuma kotoigima taa dee soni aki dë sö tuu, nöö hënseei taa: “Aai, mi o ko hesihesi tuu.”

Soni antoobi, Masa Jesosi. Ko fii nöö!

²¹ Söö. Wë dee sëmbë, u tapa aki e. Masa Jesosi
Keesitu musu dë ku unu ku ën bunuhati. A tan sö.

Gadu Buku

New Testament in Saramaccan (NS:srm:Saramaccan)

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Saramaccan

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Saramaccan

srm

Suriname

Copyright Information

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Saramaccan

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 29 Jan 2022

34d0907e-4b31-5f4f-b863-1c52b958344e